

Les rencontres de l'Histoire sociale de l'économie
Quand le chercheur en HSE et HSA devient *numericus*
Université de Perpignan, 4 september 2020

Noves oportunitats per a la història social: transcripció automàtica i extracció de dades massives de fonts manuscrites digitalitzades

Rosa Congost, Jordi Regincós & Enric Saguer



A collaborative project

Pattern Recognition and
Human Language Technology
Research Center



Centre de Recerca d'Història Rural (CRHR)

OBJETIVE

To apply automatic handwritten text recognition techniques to the digital images of a large documentary source

Registro de Hipotecas (Registry of Deeds, 1768–1861) of the Girona region

in order to analyse processes of social change from mid eighteenth century to mid nineteenth century.

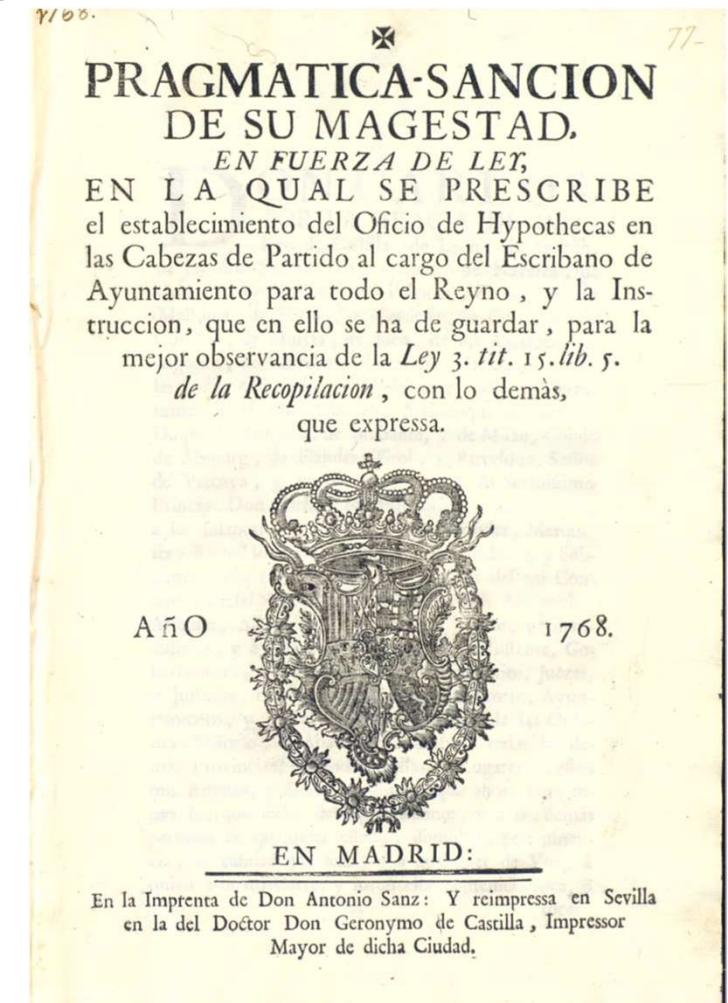
What we are going to explain is:

1. Content and possibilities of the Registry of Deeds
2. Current state of the project
3. What do we do with the transcript and labelled text?
4. Conversion of the **transcribed** text into a database



The *Registro de Hipotecas* (*Registry of Deeds*)

- Registry institution created in 1768
 - end: 1862
- It contains **notarial contracts** with charges and mortgages
- The application criteria were not homogeneous in the Spanish territory
- In Catalonia, it includes a large number of notarial documents (all of those containing general mortgage guarantees)



Content of the Registry of Deeds in Girona

Type of documents in the Registry of Deeds, (Girona region, june 1768 – june 1779)

	n	%
Loan and other credits contracts	17.938	29,2%
Sales and purchases	12.870	21,0%
Marriage contracts and wills	7.679	12,5%
Emphyteutic contracts	4.646	7,6%
Leases and sharecropping contracts	4677	7,6%
Receipt of payment	3162	5,1%
Donations	1607	2,6%
Judicial and extrajudicial agreements	271	0,4%
Inventoies and auctions	635	1,0%
Guarantees	1176	1,9%
Price and rent modifications	627	1,0%
Account description	388	0,6%
<i>Capbrevacions</i>	561	0,9%
Powers of attorney	150	0,2%
other	5041	8,2%
	61.428	100%

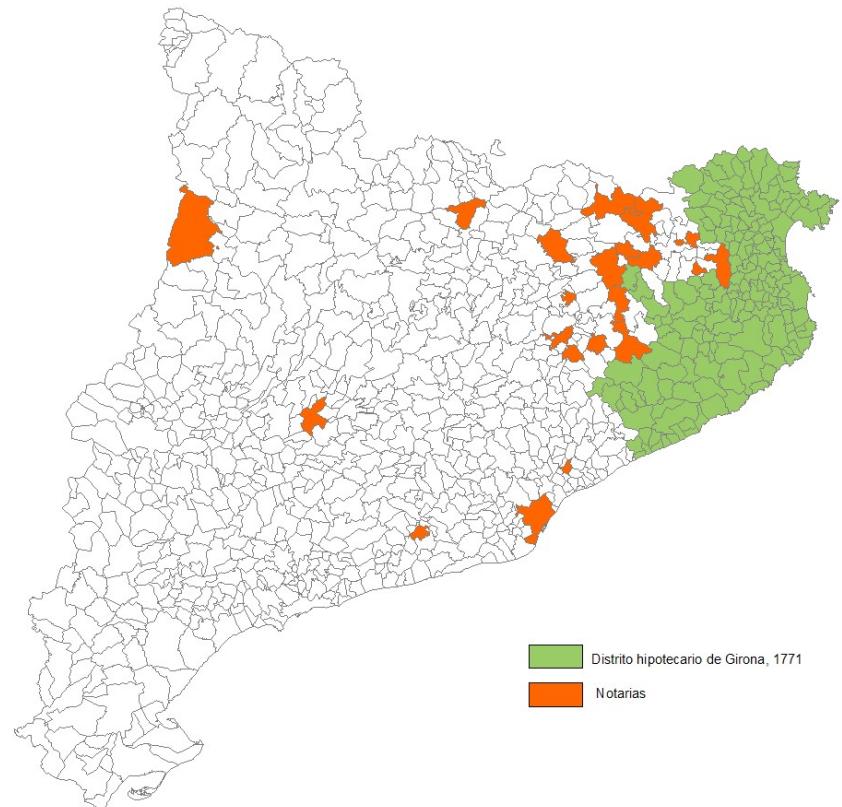
Content of the Registry of Deeds in the Girona region

- Wide extension
 - $1768-1773 = 3.884 \text{ km}^2$
- Obligation to present the notarial deed in the registry office where the affected estate is located



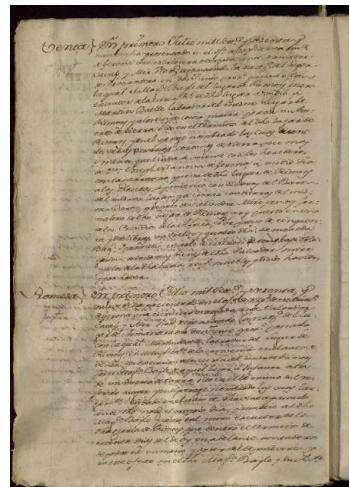
The registry includes all the deeds referred to estates located in the territory of the Registry office

Notary offices from where the deeds registered in the *Registro de Hipotecas* came, 1771



Current state of the project

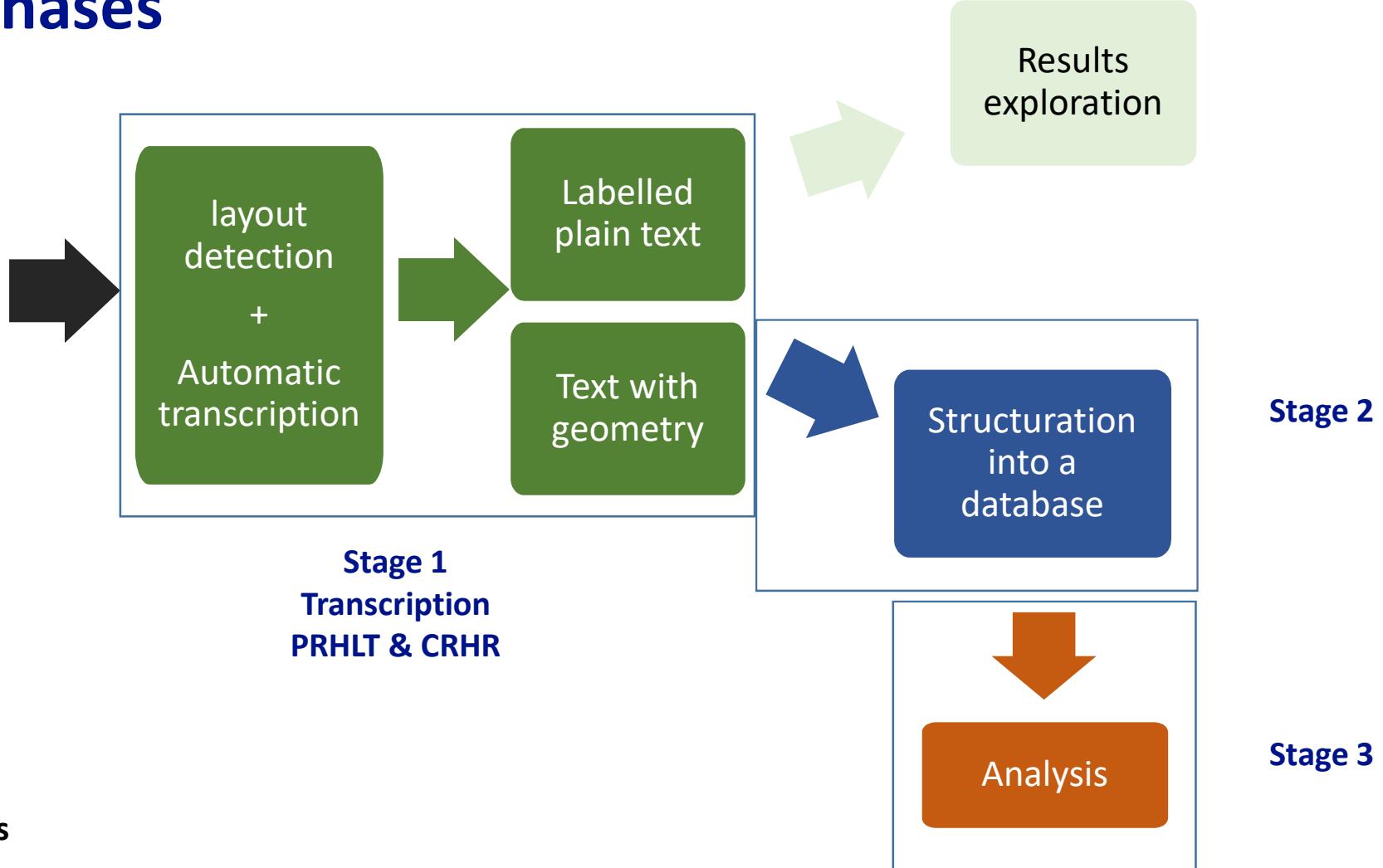
Process phases



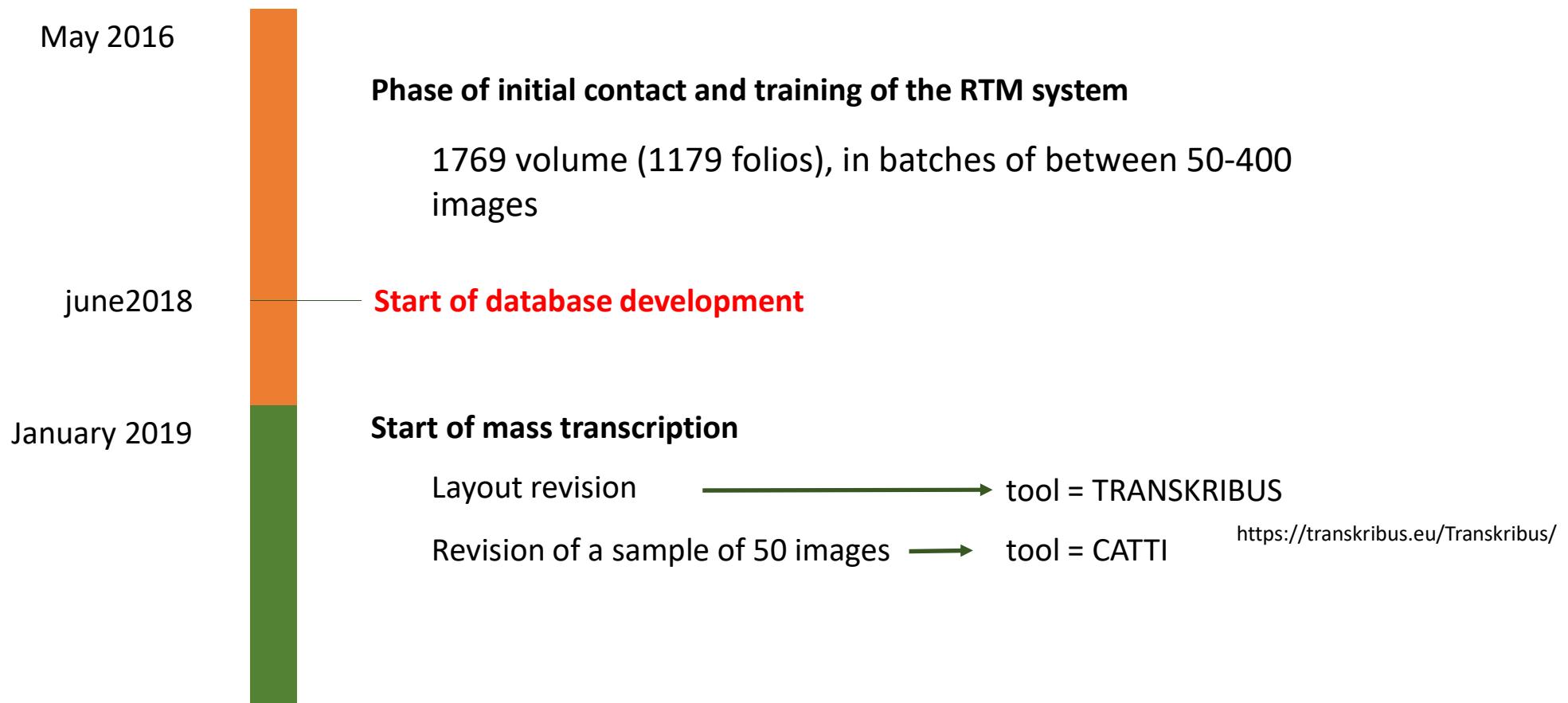
Stage 0 Digitisation

103.300 images
(1768-1805)

135.000 documents



Current state



Current state

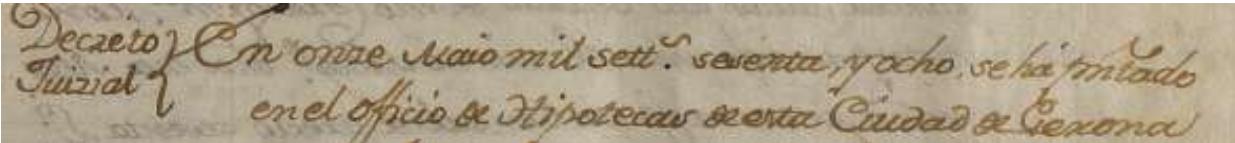
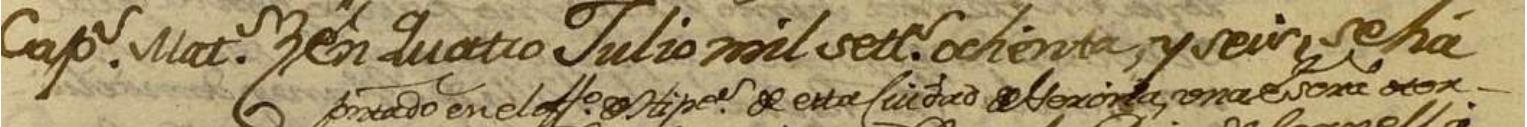
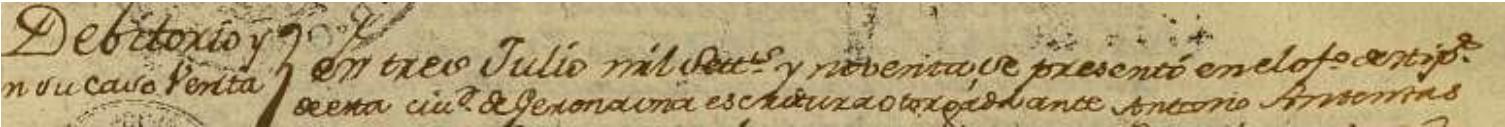
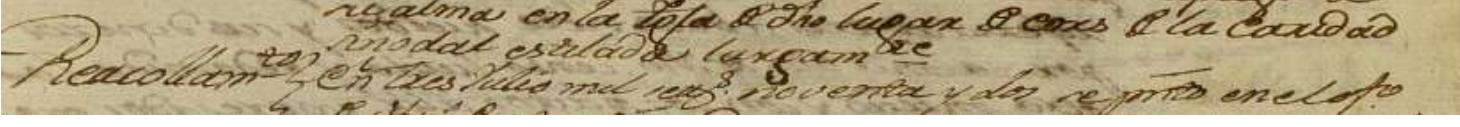
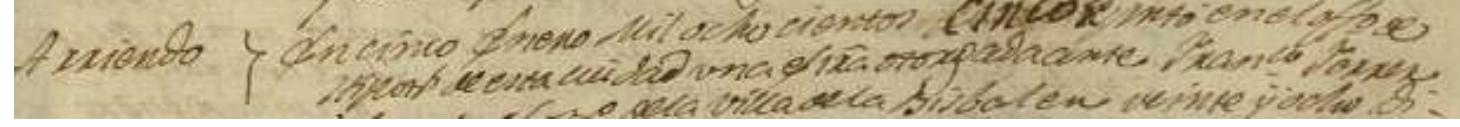
book	year	Phase 0		Phase 1		Phase 2 inclusion in database	num. of images
		digitisation	layout revision	transcription			
1	1768						2091
2	1769						2373
3	1769						1785
4	1770						2307
5	1770						1934
6	1771						2459
7	1771						2652
8	1772						2170
9	1772						1774
10	1772						1676
11	1773						1660
12	1773						1422
13	1773						1448
14	1774						1730
15	1774						1492
16	1774						1426
17	1775						2398
18	1775						1676
19	1776						2165
20	1776						1799
21	1777						2140
22	1777						1762
23	1778						2064
24	1778						1762
25	1779						1828
26	1779						1548
27	1780						1892
28	1780						1390
29	1781						1797
30	1781						1335

 ended

 in process

A challenge: changes in the typeface

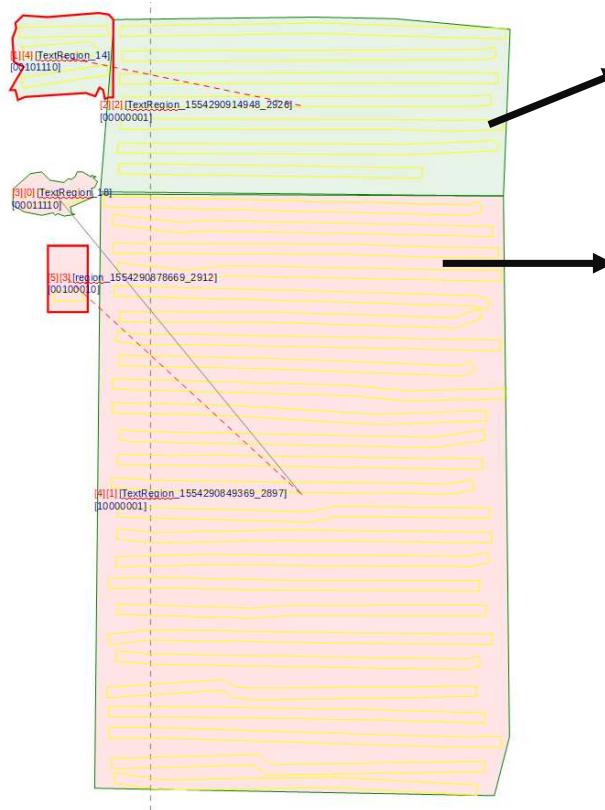
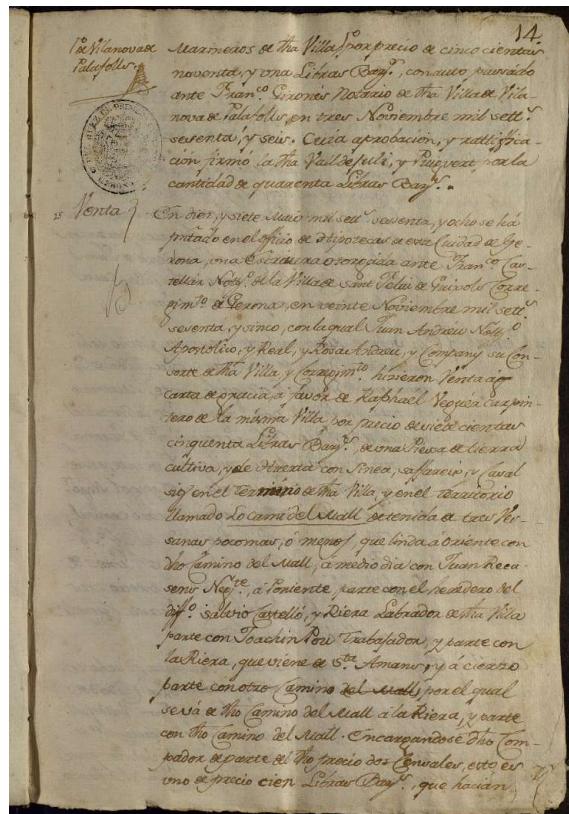
Training the transcription system → typeface 1769

- 1768 
Decreto En once Mayo mil sett. sevanta y ocho se ha tenido
Tuzial en el oficio de Hipotecas en la Ciudad de Gerona
- 1786 
Cap. Mat. 3 En Cuatro Julio mil sett. ochenta y seis se ha
presentado en el oficio de Hipotecas en la Ciudad de Gerona a don Josep
Llorente
- 1790 
Debitorio y noucaso Verita En tres Julio mil sett. y noventa se presentó en el oficio de Hipotecas en la Ciudad de Gerona a don Francisco Antonius
- 1792 
Revolvam En tres Julio mil setenta y noventa y dos se puso en el oficio
realma en la Iglesia del lugar de en la Ciudad
de Gerona
- 1805 
Ariendo En cinco Precio mil ochocientos CINCO mil en la parte
que se vende una estacion quedarán Punto Tres
que en la villa de la biblos viene y solo

How will the transcription system work when the typeface changes?

What do we obtain?

1. A file of plain text for each image, distinguishing text regions



<TextRegion>
 \$pag:54
</TextRegion>
 <TextRegion>
 <ofi>Marineros</ofi> de dicha Villa; Por precio de cinco cientos
 noventa y una libras barcelonesas, con auto passado
 ante <ant>Francisco Girons</ant> <ofi>Notario</ofi> de dicha villa de <top>Panova</top>
 <top>de Palafolls,</top> en tres Noviembre mil Setecientos
 sesenta, y seis; cujo aprobacion, ratificacion
 firmó la dicho <ant>Valldemar i Puig</ant> de la
 cantidad de quarenta libras barcelonesas
</TextRegion>
 <TextRegion>
 de <top>Vilanova</top>
 <top>Palafolls</top>
 Figueras
</TextRegion>
 <TextRegion>
 <tip> Venta </tip>
</TextRegion>
<TextRegion>
 En diez y Siete Maio mil Setecientos sesenta, y ocho su
 en el Oficio de Hipotecas de esta ciudad de <top>Gerona</top>
 una escritura otorgada ante <ant>Francisco Ca-rer</ant>
 Notario de la villa de <top>San Feliu de Guixols</top> Ferre-mino
 de <top>Gerona</top> en veinte Noviembre mil Seteciento
 sesenta y cinco, con la qual <ant>Juan Andreu</ant> Notario
 <ant>Antonio y Real,</ant> y <ant>Rosa Andreu y Fontana</ant> su conte
 de dicha villa y termino hizieron censal
 carta de gracia á favor de <ant>Raphael Saguer</ant> <ofi>Carpintero</ofi>
 de la misma Villa, por precio de siete cientos
 cincuenta libras barcelonesas, de una piessa de tierra
 cultiva, y huerto con <ant>Serra</ant> salario, y assol
 sito en el termino de dicha Villa, y en el territorio
 Camp del Moli detenida de tres vessanas
 poco mas, ó, menos, que linda á oriente con
 dicho Camino de Mal, á medio dia con <ant>Juan Reca-sen</ant>
 Negociante, á poniente parte con el heredero de
 diffunco <ant>Salvio Castellí y Riera</ant> <ofi>Labrador</ofi> de dicha villa
 parte con <ant>Joachin Pou</ant> <ofi>trabajador,</ofi> y parte con
 la Riera, que se de <top>Saint Amans,</top> y á cierzo
 parte con otro camino del Manso por qual
 se de dicho Camino del Mal la Riera, y parte
 con dicho camino de <top>Mar</top> encargado de dicho comandador
 de parte de dicho precio de censales, esto es
 de precio cien libras barcelonesas, que hizo
</TextRegion>
 <TextRegion>
 Bisbal
</TextRegion>

Transcript enhanced with xml labels + expanded abbreviations + word partitions

Text region

Place name

Occupation or
social label

```
<TextRegion>
    <tip> Venta </tip>
</TextRegion>
<TextRegion>
    En diez y Siete Maio mil Setecientos sesenta, y ocho su
    en el Oficio de Hipotecas de esta ciudad de <top>Gerona</top>
    una escritura otorgada ante <ant>Francisco Ca-rer</ant>
    Notario de la villa de <top>San Feliu de Guixols</top> Ferre-mino
    de <top>Gerona</top> en veinte Noviembre mil Seteciento
    sesenta y cinco, con la qual <ant>Juan Andreu</ant> Notario      anthroponym
    <ant>Antonio y Real,</ant> y <ant>Rosa Andreu y Fontana</ant> su conte
    de dicha villa y termino hicieron censal
    carta de gracia á favor de <ant>Raphael Saguer</ant> <ofi>Carpintero</ofi>
    de la misma Villa, por precio de siete cientes
    cincuenta libras barcelonesas, de una piessa de tierra
    cultiva, y huerto con <ant>Serra</ant> salario, y assol
    sito en el termino de dicha Villa, y en el territorio
    Camp del Moli detenida de tres vessanas
    poco mas, ó, menos, que linda á oriente con
    dicho Camino de Mal, á medio dia con <ant>Juan Reca-sen</ant>
    Negociante, á poniente parte con el heredero de
    diffuncto <ant>Salvio Castelló y Riera</ant> <ofi>Labrador</ofi> de dicha villa
    parte con <ant>Joachin Pou</ant> <ofi>trabajador,</ofi> y parte con
    la Riera, que se de <top>Sant Amans,</top> y á cierzo
    parte con otro camino del Manso por qual
    se de dicho Camino del Mal la Riera, y parte
    con dicho camino de <top>Mar</top> encargado de dicho comvador
    de parte de dicho precio de censales, esto es
    de precio cien libras barcelonesas, que hizo
</TextRegion>
```

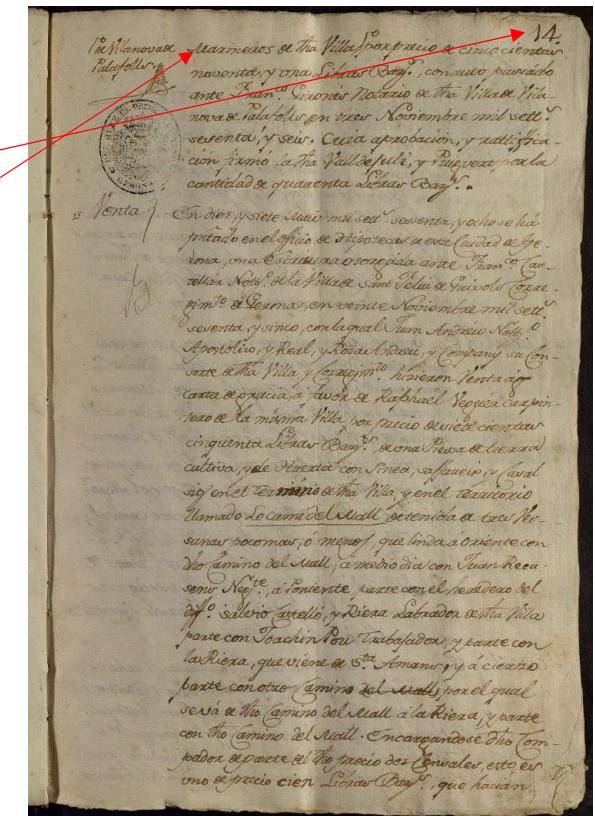
What do we obtain?

2. A file that relates each text region with the coordinates of the image →

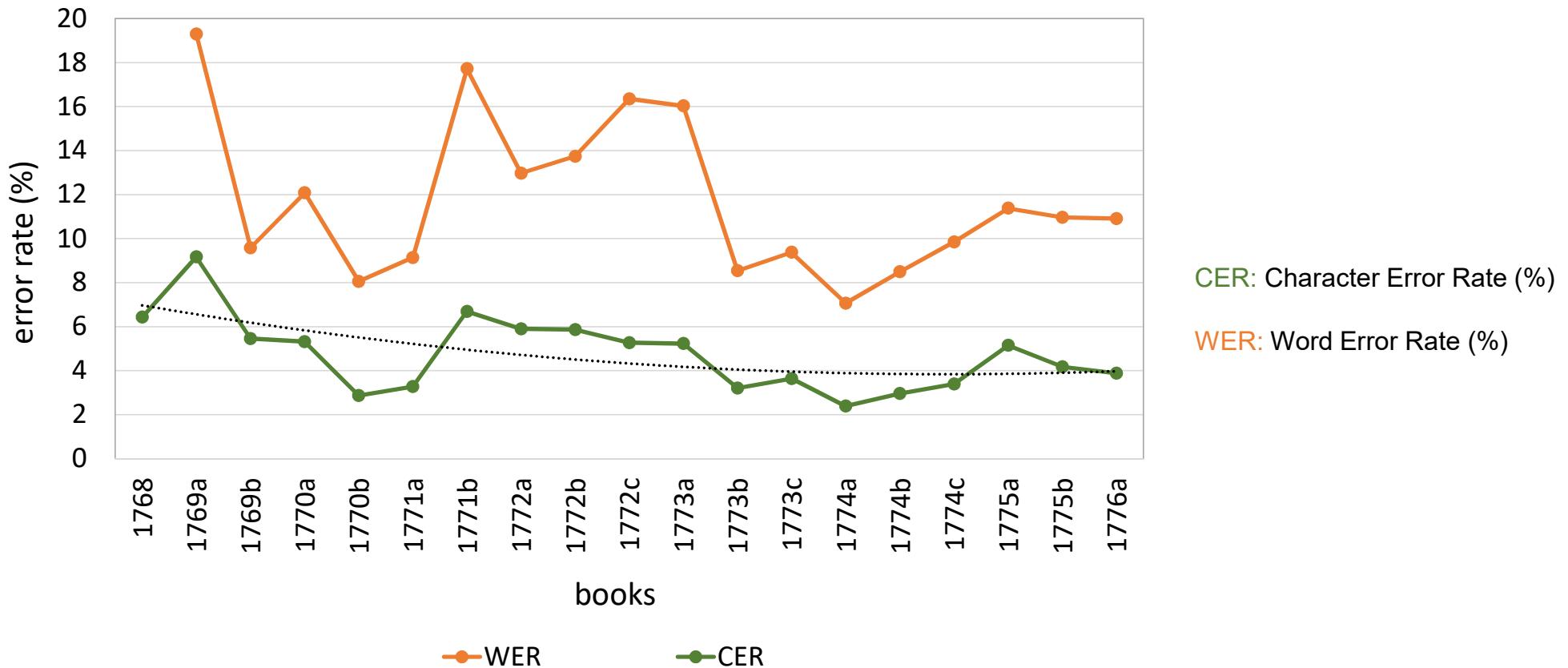
necessary for the database to identify the different parts of a document and to unify them

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8" standalone="yes"?>
<pcGts xmlns="http://schema.primaresearch.org/PAGE/gts/pagecontent/2013-07-15" xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance" xsi:schemaLocation="http://schema.primaresearch.org/PAGE/gts/pagecontent/2013-07-15 http://schema.primaresearch.org/PAGE/gts/pagecontent/2013-07-15/pagecontent.xsd">
  <Metadata>
    <Creator>P2PALA-PRHLT</Creator>
    <Created>2019-03-28T18:37:06</Created>
    <LastChange>2019-04-03T13:36:29.508+02:00</LastChange>
  </Metadata>
  <Page imageFilename="170025120000001,0036.tif" imageWidth="2790" imageHeight="4027">
    <ReadingOrder>
      <OrderedGroup id="ro_1554291391601" caption="Regions reading order">
        <RegionRefIndexed index="0" regionRef="TextRegion_1"/>
        <RegionRefIndexed index="1" regionRef="TextRegion_1554290914948_2926"/>
        <RegionRefIndexed index="2" regionRef="TextRegion_14"/>
        <RegionRefIndexed index="3" regionRef="TextRegion_18"/>
        <RegionRefIndexed index="4" regionRef="TextRegion_1554290849369_2897"/>
        <RegionRefIndexed index="5" regionRef="TextRegion_1554290878669_2912"/>
      </OrderedGroup>
    </ReadingOrder>
    <TextRegion id="TextRegion_1" custom="readingOrder (index:0; structure {type:$pag;})">
      <Coords points="2666,102 2659,82 2619,58 2579,66 2448,70 2437,78 2437,90 2430,94 2426,129 2437,149 2430,153 2430,173 2452,188 2561,184 2611,196 2659,196 2666,169"/>
      <TextLine id="TextLine_0_1" custom="readingOrder (index:0; structure {type:$pag;})">
        <Coords points="2631,145 2562,117 2486,141 2503,188 2560,170 2563,171 2631,200 2644,148"/>
        <Baseline points="2500,177 2561,157 2623,183 2632,146"/>
        <TextEquiv>
          <Unicode>$pag:54</Unicode>
        </TextEquiv>
      </TextLine>
    </TextRegion>
    <TextRegion id="TextRegion_1554290914948_2926" custom="readingOrder (index:1; structure {type:$pac;})">
      <Coords points="755,157 1718,145 2107,153 2662,204 2630,1008 688,988"/>
      <TextLine id="TextLine_7_23" custom="readingOrder (index:0; structure {type:$pac;})">
        <Coords points="2641,200 2371,194 1756,174 789,188 784,238 1753,224 2369,244 2640,250"/>
        <Baseline points="796,227 1754,212 2370,232 2641,238"/>
        <TextEquiv>
          <Unicode>$ofi:Marineros de dha$.dicha Villa; Por precio de cinco cientos</Unicode>
        </TextEquiv>
      </TextLine>
    </TextRegion>
    <TextLine id="TextLine_5_23" custom="readingOrder (index:1; structure {type:$pac;})">
      <Coords points="2584,289 2539,301 2396,302 792,308 793,358 2397,352 2545,351 2597,338"/>
      <Baseline points="815,349 2397,340 2544,339 2594,326"/>
      <TextEquiv>
        <Unicode>noventa y una libras bar.$^s$.barcelonesa, con auto passado</Unicode>
      </TextEquiv>
    </TextLine>
  </Page>
</pcGts>
```

page/170025120000001,0036.xml



A transcript with a *certain* margin of error



A transcript with a *certain* margin of error

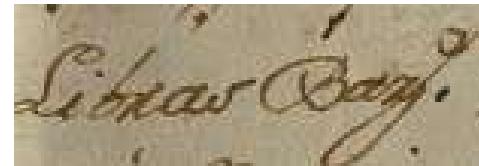
```
<TextRegion>
    $pag:54
</TextRegion>
<TextRegion>
    <ofi>Marineros</ofi> de dicha Villa: Por precio de cinco cientos
    noventa y una libras barcelonesas con auto pasado
    ante <ant>Francisco <ofi>Girona</ofi> Notario</ofi> de dicha villa de <top>Panova</top>
    <top>de Palafolls,</top> en tres Noviembre mil Setecientos
    sesenta, y seis; cuio aprobacion, ratificacion
    firmó la dicha <ant>Valdejuli y Puig</ant> de la
    cantidad de quarenta libras barcelonas
</TextRegion>
<TextRegion>
    de <top>Vilanova</top>
    <top>Palafolls</top>
    Piqueras
</TextRegion>
<TextRegion>
    <tip> Venta </tip>
</TextRegion>
<TextRegion>
    En diez y Siete Maio mil Setecientos sesenta, y ocho <su
    en el Oficio de Hipotecas de esta ciudad de <top>Gerona</top>
    una escritura otorgada ante <ant>Francisco <ofi>Ca-rer</ofi></ant>
    Notario de la villa de <top>San Feliu de Guixols</top> <ofi>Ferre-nino</ofi>
    de <top>Gerona</top> en veinte Noviembre mil Seteciento
    sesenta y cinco, con la qual <ant>Juan Andreu</ant> Notario
    <ant>Antonio</ant> y Real, <ant>Rosa Andreu y Fontana</ant> su <cont>
    de dicha villa y termino hicieron <cont>
    carta de gracia á favor de <ant>Raphael <ofi>Saquer</ofi> <ofi>Carpintero</ofi>
    de la misma Villa, por precio de siete cientos
    cincuenta libras barcelonas, de una piessa de tierra
    cultivata, y huerto con <ant>Serra</ant> salario, y assol
    sito en el termino de dicha Villa, y en el territorio
    Camp del Moli detenida de tres vescanas
    poco mas, ó, menos, que linda á oriente con
    dicho Camino de Maíl á medio dia con <ant>Juan Reca-sen</ant>
    Negociante, á poniente parte con el heredero de
    difuncto <ant>Salvio Castelló y Riera</ant> <ofi>Labrador</ofi> de dicha villa
    parte con <ant>Joachin Pou</ant> <ofi>trabajador,</ofi> y parte con
    la Riera, que se de <top>Sant Amans,</top> y á cierzo
    parte con otro camino del Manso por qual
    se de dicha Camino del Manso la Riera, y parte
    con dicho camino de <top>Mar</top> encargado de dicho convador
    de parte de dicho precio de censales, esto es
    de precio cien libras barcelonas, que hizo
</TextRegion>
<TextRegion>
    Bisbal
</TextRegion>
```

1. Irrelevant errors

- Page numbers



- Gender or number concordance



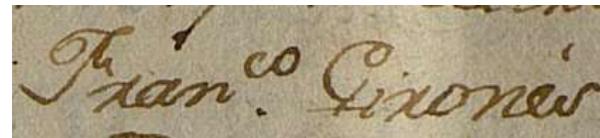
libras barcelone~~sa,~~

A transcript with a certain margin of error

```
<TextRegion>
    $pag 54
</TextRegion>
<TextRegion>
    <ofi>Marineros</ofi> de dicha Villa: Por precio de cinco cientos
    noventa y una libras barcelonesas con auto pasado
    ante <ant>Francisco Girons</ant> <ofi>Notario</ofi> de dicha villa de <top>Panova</top>
    <top>de Palafolls,</top> en tres Noviembre mil Setecientos
    sesenta, y seis; cuio aprobacion, ratificacion
    firmó la dicha <ant>Valdejuli y Puig</ant> de la
    cantidad de quarenta libras barcelonasas
</TextRegion>
<TextRegion>
    de <top>Vilanova</top>
    <top>Palafolls</top>
    Piqueras
</TextRegion>
<TextRegion>
    <tip> Venta </tip>
</TextRegion>
<TextRegion>
    En diez y Siete Maio mil Setecientos sesenta, y ocho <su
    en el Oficio de Hipotecas de esta ciudad de <top>Gerona</top>
    una escritura otorgada ante <ant>Francisco Ca-rer</ant>
    Notario de la villa de <top>San Feliu de Guixols</top> Ferre-mino
    de <top>Gerona</top> en veinte Noviembre mil Seteciento
    sesenta y cinco, con la qual <ant>Juan Andreu</ant> Notario
    <ant>Antonio y Real,</ant> y <ant>Rosa Andreu y Fontana</ant> su conte
    de dicha villa y termino hicieron censal
    carta de gracia á favor de <ant>Raphael Saquer</ant> <ofi>Carpintero</ofi>
    de la misma Villa, por precio de siete cientos
    cincuenta libras barcelonasas, de una piessa de tierra
    cultiva, y huerto con <ant>Serra</ant> salario, y assol
    sito en el termino de dicha Villa, y en el territorio
    Camp del Moli detenida de tres vescanas
    poco mas, ó, menos, que linda á oriente con
    dicho Camino de Mal, á medio dia con <ant>Juan Reca-sen</ant>
    Negociante, á poniente parte con el heredero de
    difuncto <ant>Salvio Castelló y Riera</ant> <ofi>Labrador</ofi> de dicha villa
    parte con <ant>Joaquin Pou</ant> <ofi>trabajador,</ofi> y á cierzo
    parte con otro camino del Manso por qual
    se de dicha Camino del Mal la Riera, y parte
    con dicho camino de <top>Mar</top> encargado de dicho convador
    de parte de dicho precio de censales, esto es
    de precio cien libras barcelonasas, que hizo
</TextRegion>
<TextRegion>
    Bisbal
</TextRegion>
```

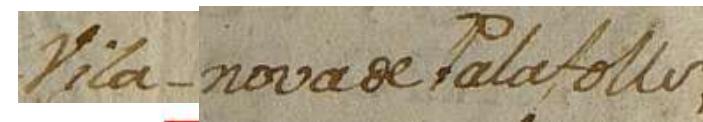
2. Easily recognizable and amendable errors

- Name of the notary

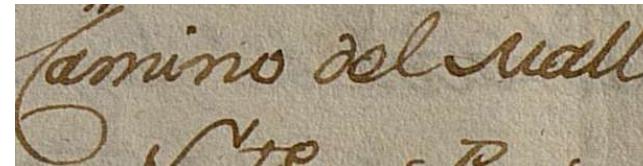


Francisco Girons

- Place names



<top>Panova</top> <top>de Palafolls



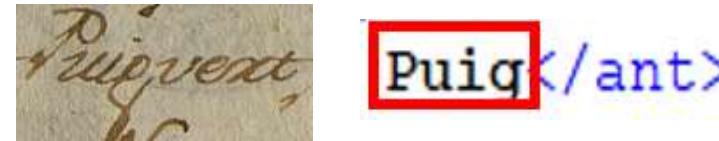
Camino del Mal
camino del Manso
camino de <top>Mar

A transcript with a certain margin of error

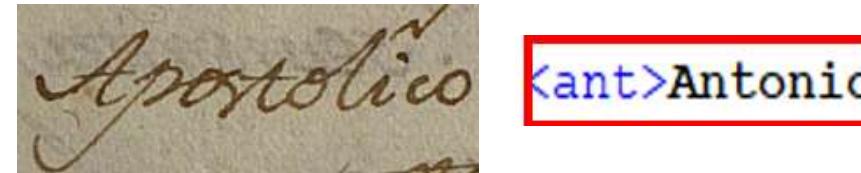
```
<TextRegion>
    $pag 54
</TextRegion>
<TextRegion>
    <ofi>Marineros</ofi> de dicha Villa: Por precio de cinco cientos
    noventa y una libras barcelonas sa con auto pasado
    ante <ant>Francisco Girona</ant> <ofi>Notario</ofi> de dicha villa de <top>Panova</top>
    <top>de Palafolls,</top> en tres Noviembre mil Setecientos
    sesenta, y seis; cuio aprobacion, ratificacion
    firmó la dicha <ant>Valdejuli y Puig</ant> de la
    cantidad de quarenta libras barcelonas
</TextRegion>
<TextRegion>
    de <top>Vilanova</top>
    <top>Palafolls</top>
    Piqueras
</TextRegion>
<tip> Venta </tip>
</TextRegion>
<TextRegion>
    En diez y Siete Maio mil Setecientos sesenta, y ocho su
    en el Oficio de Hipotecas de esta ciudad de <top>Gerona</top>
    una escritura otorgada ante <ant>Francisco Ca-rer</ant>
    Notario de la villa de <top>San Feliu de Guixols</top> Ferre-nino
    de <top>Gerona</top> en veinte Noviembre mil Seteciento
    sesenta y cinco, con la qual <ant>Juan Andreu</ant> Notario
    <ant>Antonio y Real,</ant> y <ant>Rosa Andreu y Fontana</ant> su conde
    de dicha villa y termino hicieron censal
    carta de gracia á favor de <ant>Raphael Saquer</ant> <ofi>Carpintero</ofi>
    de la misma Villa, por precio de siete cientos
    cincuenta libras barcelonas, de una piessa de tierra
    cultiva, y huerto con <ant>Serra</ant> salario, y assol
    sito en el termino de dicha Villa, y en el territorio
    Camp del Moli detenida de tres vescanas
    poco mas, ó, menos, que linda á oriente con
    dicho Camino de Ma l á medio dia con <ant>Juan Reca-sen</ant>
    Negociante, á poniente parte con el heredero de
    diffuncto <ant>Salvio Castelló y Riera</ant> <ofi>Labrador</ofi> de dicha villa
    parte con <ant>Joachin Pou</ant> <ofi>trabajador,</ofi> y parte con
    la Riera, que se de <top>Sant Amans,</top> y á cierzo
    parte con otro camino del Manso por ual
    se de dicha Camino del Ma la Riera, y parte
    con dicho camino de <top>Mar</top> encargado de dicho caminador
    de parte de dicho precio de censales, esto es
    de precio cien libras barcelonas, que hizo
</TextRegion>
<TextRegion>
    Bisbal
</TextRegion>
```

3. Errors difficult to amend

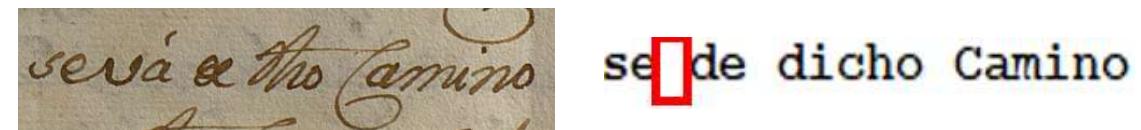
- anthroponyms



- Incorrect labelling and transcription

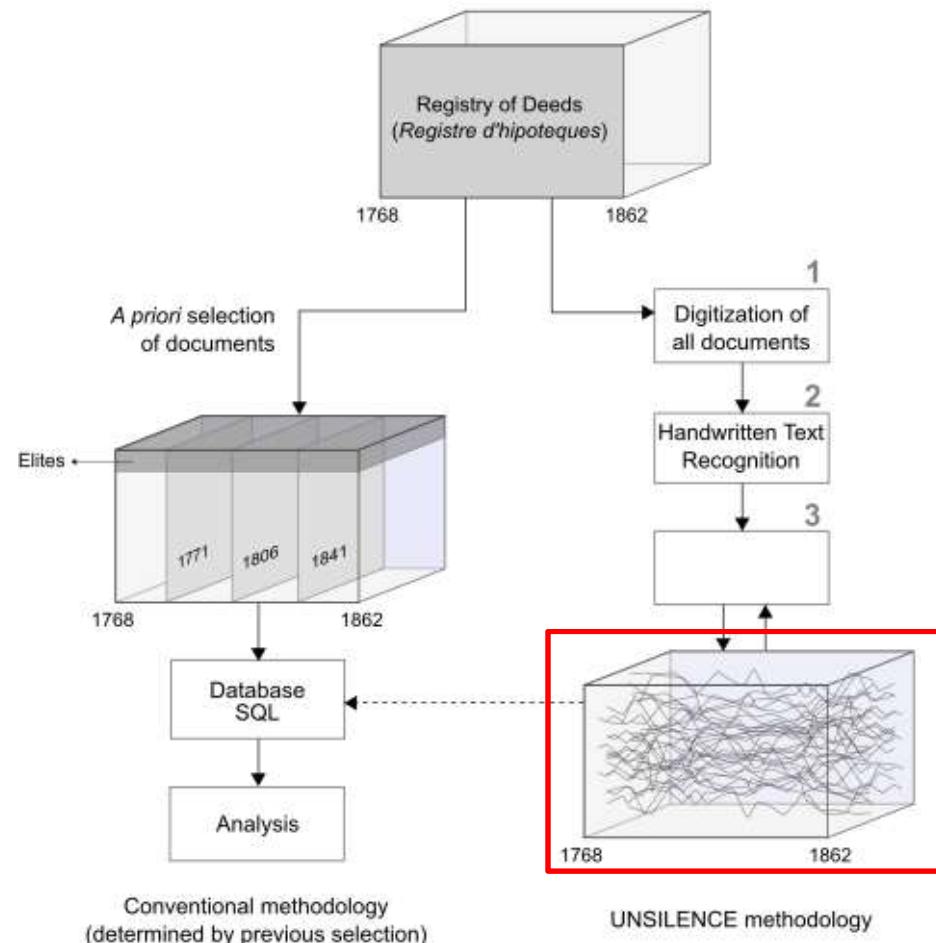


- Not transcribed words



**What do we want to do with the transcript
and labelled text?**

General objective: Study of social change from c. 1750 to c. 1850



Specific Objective

- Processes of social change previous to the crisis of the Ancien Regime



A new relatively enriched group emerging from the humblest ranges of the rural society

From TREBALLADORS to MENESTRALS



Consolidation of a group of landowners, from peasant origins, which turns into dominant class

From PAGESOS to HISENDATS

Analytic objectives

1. *Treballadors'* role in the land market, credit market, marriage practices...
 - Example 1: formal **credit** market
 - Selecting documents referring to different types of loan (*censal, debitorio, obligación, venta a carta de gracia,...*)
 - Identifying creditors and debtors (both on an individual and social scale)
 - Measuring credit flows
 - Example 2: **marriage** practices
 - Evolution of dowries' value
 - Social homogamy
 - Spatial scope of the marriage market

Analytic objectives

2. Analysis of individual trajectories (prosopographic approach)

- example: emergence of a new social group (*menestrals*) from the ranks of *trebballadors*
 - Identifying the social origins of *menestrals*
 - Studying their living standards and the chronology of the accumulation processes.
 - Analysing their marriage strategies (with whom they got married, dowries' values ...)

Search of the word
"trabajador"

How can we use the transcripts?

Option 1: Exploring the files in plain text

Direct search through key words

- Simplicity
- Accessible to any user (intern or extern)
- Limited analytic potential

The screenshot shows a text editor window with a menu bar (File, Edit, Search, View, Encoding, Language, Settings, Tools, Macro, Run, Plugins, Window, ?) and a toolbar with various icons. The main window displays a file named "170025120000003.xml". A search result for the word "trabajador" is shown, with the matching text highlighted in red. The results pane at the bottom shows the full list of hits from the search.

Find result - 1.660 hits

Search "trabajador" (1660 hits in 1 file)

I:\Enric\02. Treballs de recerca\1. Projectes actius\20 Registre d'Hipoteques\02 Transcripció\book1

```
Line 69:    passado, con la qual <ant>Martin Noguera</ant> <ofi>trabajador</ofi> de la
Line 73:    , <ant>Puig y Torramilans</ant> <ofi>trabajadores</ofi> del Vizindado
Line 115:    passado, con la qual <ant>Martin Noguera</ant> <ofi>trabajador</ofi> de la
Line 119:    <ant>y Torramilans</ant> <ofi>trabajadores</ofi> del Vizindado de las <top>Mallor</tc>
Line 521:    <ant>Boix y Masnou</ant> <ofi>trabajador</ofi> tambien de <top>Llorá</top>
Line 530:    <ant>by Massot</ant> <ofi>trabajador</ofi> del susdicho otro <ant>Miguel Boix</ant>
Line 584:    , con la qual <ant>Juan Ferrer</ant> del <ant>Pou</ant> <ofi>trabajador</ofi> del
Line 587:    <ofi>trabajador</ofi> del Lugar de <top>Juyá</top> de dicho Agurio, y a los
Line 604:    Que linda á oriente en honor de <ant>Juan Rosselló</ant> trabajador
Line 674:    <ofi>trabajador</ofi> de dicha Villa, y <ant>Maria Sot y Cortada</ant> su Con-sorte
Line 839:    <ant>Miguel Masplá</ant> <ofi>trabajador</ofi> de dicho Lugar, por
Line 873:    <ant>Christoval Moné</ant> Padre, é, hijo <ofi>trabajadores</ofi> de la Villa
Line 923:    terreno de <top>Vilader</top>, á poniente con <ant>Pedro Palahi</ant> trabajador
Line 927:    , y conció á dicho <ant>Sebastian Coll</ant> <ofi>trabajador</ofi> del citado
Line 964:    de luir, y quitar, á él por <ant>Joseph Dalmau</ant> <ofi>trabajador</ofi>
Line 970:    <ant>Moná</ant> <ofi>trabajador</ofi> de la Villa de <top>Perelada</top>, á poniente
Line 1008:   <ant>Juan Bosch</ant>, com Joven trabajador de <top>San Ciprian</top>
Line 1029:   <ant>trabajador</ant> de la misma Villa, y de <ant>Narcisa Coderch</ant>;
Line 1031:   <ofi>trabajador</ofi> de la misma Villa de otra; En cuio dicha
```

length : 5.376.649 lines : 112.298 Ln : 111.661 Col : 24 Sel : 10 | 1 Unix (LF) UTF-8 INS

How can we use the transcripts?

**Option 2: generation of
a structured database**



basic structure:

- Notarial reference (notary and office)
- Type of deed
- Date
- People involved (including occupation and place of residence)
- Places
- Value or price of the operation

greater analytical potential

Makes
normalisation
easier

complex queries,
ease of grouping
ease of counting

greater risks of losing information

Transcription
errors

due to
Labelling errors

Structuring errors

An example of query into the database : Social labels with more than 2.000 references

25 books
(June 1768- June 1779)

61.428 documents

ofici	freq
notario	84834
labrador	60686
trabajador	35730
doctor	5531
negociante	5529
presbítero	4574
labradores	4038
jornalero	3865
labrador parcer	3571
albañil	3304
sastre	3259
herrero	3070
carpintero	2994
ciudadano honrado de Barcelona	2928
marinero	2707
bracero	2626
zapatero	2599
tejedor de lino	2458
pescador	2363

Priority objectives

Treballadors in different types of notarial deeds (1768-1779)

Tipology (in Catalan)	Tipology	total	with treballadors	%
venda	Sale / Purchase	9.452	5.680	60,1
censal	Annuity	7.896	2.608	33,0
capítols matrimonials	Marriage contract	6.096	2.895	47,5
establiment	Emphyteutic contract	4.150	2.627	63,3
debitori	Loan	4.034	1.535	38,1
arrendament	Lease	4.682	1.229	26,2
encarregament	Annuity transmission	3.609	1.845	51,1
carta de pagament	Receipt of payment	3.078	867	28,2
donació	Donation	1.370	518	37,8
Iluïció	Annuity redemption	2.362	581	24,6
revenda	Resale	1.418	766	54,0
testament	Will	1.567	376	24,0
concòrdia	Extrajudicial agreement	1.008	260	25,8
inventari	Inventory	632	186	29,4
indemnitat	Indemnity	983	413	42,0

* Only more frequent type of deeds

Is it possible to identify *treballadors'* role? The sale/purchase example



Treballadors' role in sale/ purchase deeds	n
possible seller	3.019
possible purchaser	2.616
possible owner of adjacent estates	5.252
Not identified	3.974
TOTAL	14.861

Is it possible to reconstitute individual trajectories?

**Identification of
*trabajadores***

selection:

- *trabajador*
- *jornalero*
- *bracero*

nom	ofici normalitzat	residència	id persona	document	ordre
Agustin Costa Mora Francisco	trabajador			2199	102
Agustin Gibert	trabajador		Agustin Gibert	3143	2
Agustin Gibert	trabajador		Agustin Gibert	3164	3
Agustin Gimpera	trabajador			3678	2
Agustin Matheu	trabajador			5412	1
Agustin Moliner	jornalero	Albons		1269	2
Agustín Ribas y Serra	trabajador			5721	1
Agustin Sabell	trabajador		Agustin Sabell	1529	4
Agustin Sabell	trabajador		Agustin Sabell	1529	7
Agustin Serra	trabajador	Sant Dalmas,		2336	4
Agustin vilanova	trabajador	Vilallonga,	Agustin vilanova	5883	1
Agustin vilanova	trabajador	vilallonga,	Agustin vilanova	5882	1
Ajats	trabajador	Terrades,		6274	1
Aldon Casas	trabajador			3776	1
Alemany	trabajador			2111	5
Alexo Carbonell	trabajador			1437	7
Alexo Carreras	trabajador	Cassá de la Selva		6253	1
Alexo Carreras	trabajador	Santa Pallaya;		6313	1
Alexo Delforn	jornalero			1261	2
Alexo Llauger y Lareba	trabajador	San Jayme de San Pol	Alexo Llauger y Lareba	7163	1
Alexo Llauger y lareba	trabajador	San Pol	Alexo Llauger y Lareba	3008	2
Alexo Llauger y Llazeba	trabajador	San Pol	Alexo Llauger y Lareba	7007	1
Alexo Ros	trabajador	Gerona		1823	13
Alexos Carreras	trabajador			6251	1
Alexos Carreras	trabajador	Gerona		6252	1
Aloy	trabajador			3518	1

**unique code
assigned
manually**

Revisable

**They do not meet
identification
criteria**

Results of the nominal record linking (*treballadors*)

4 books
(June 1768 - June 1770)

84.393 nominal records
(42.944 with social
label)



8.578 nominal records referred to *treballadors*



Nominal record
linking

Number of linked records	Number of <i>treballadors</i>	%
26	1	0,2%
12	1	0,2%
9	4	0,6%
8	2	0,3%
7	5	0,8%
6	9	1,4%
5	34	5,4%
4	61	9,7%
3	152	24,1%
2	361	57,3%
630	100 %	

1.771 (13%) linked



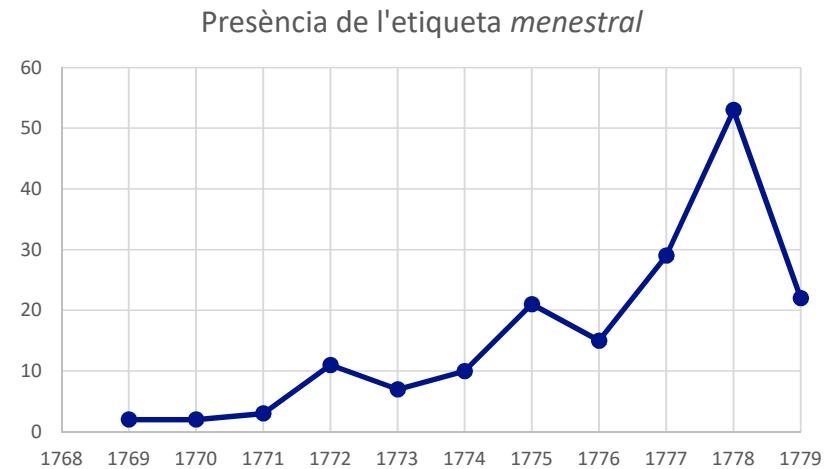
7.507 not linked



630 individuals

Expectatives

- We do not have robust results since this is a work in progress. We need a longer period to capture the trends of social change.
- The preliminary results allow us to observe important presence of *trebballadors* in the notarial deeds, which not only confirms that the source is suitable to study this social group, but also suggests the dynamic role of *trebballadors* in the land market and the credit market.
- The methodology, assuming its imperfection, opens new ways to explore large documentary sources at an affordable cost.



Conversion of the transcribed text into a database

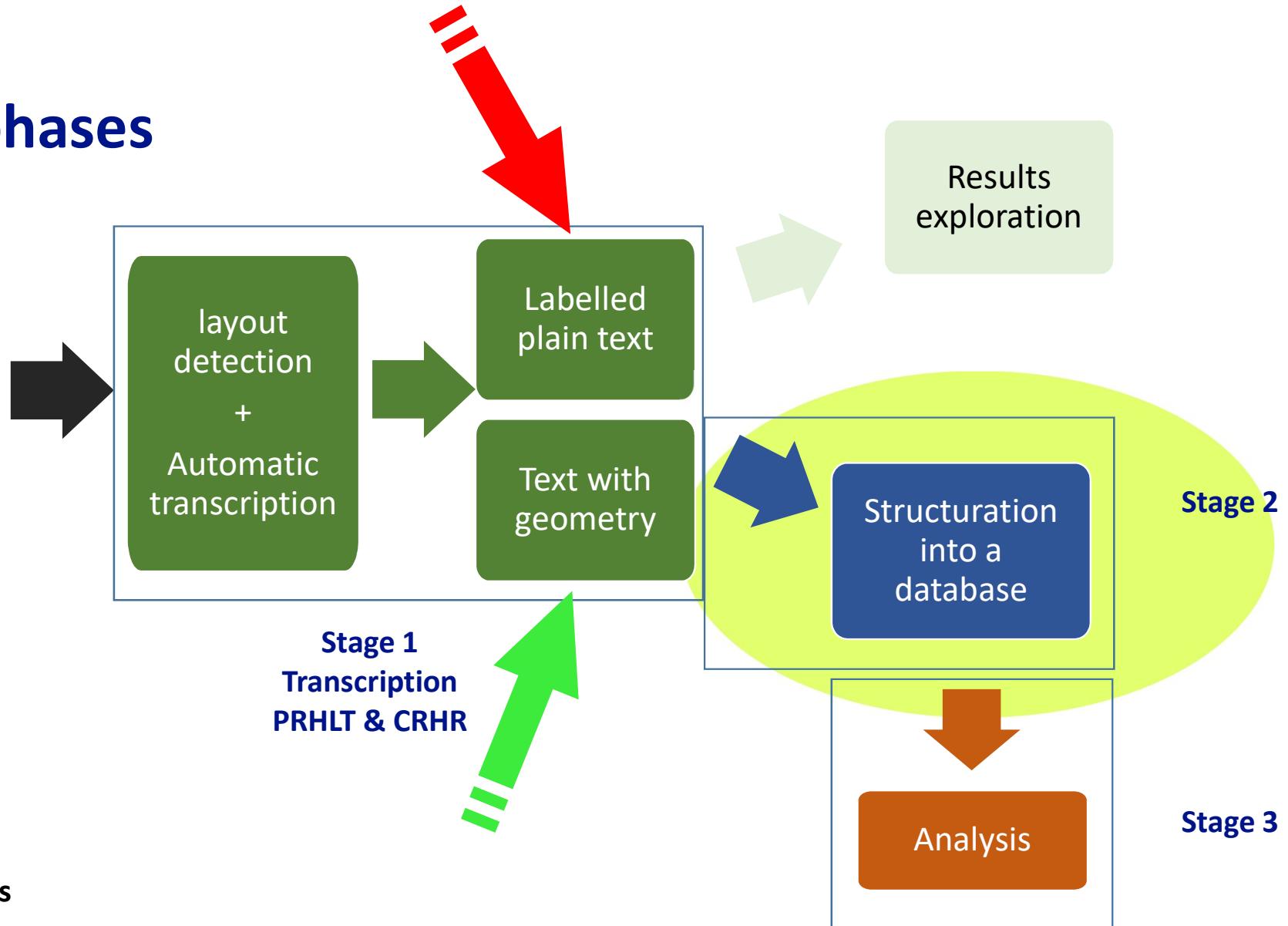
Process phases



Stage 0
Digitisation

103.300 images
(1768-1805)

135.000 documents



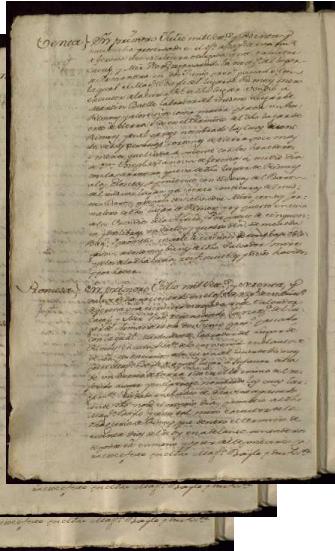
```
<TextRegion>
    <tip> Carta de pago </tip>
</TextRegion>
<TextRegion>
    En treinta Abril mil setecientos, sesenta, y ocho, se
    presentó en el Oficio de Hipotecas de esta ciudad de <top>Gerona</top>
    una Escritura otorgada ante <ant>Feliz Veguer</ant> <ofi>Notario</ofi> de
    numero de la Ciudad de <top>Barcelona,</top> en veinte, y nueve de Mar-zo
    del mismo año con la qual <ant>Pedro Flauger</ant> <ofi>tirador de</ofi>
```

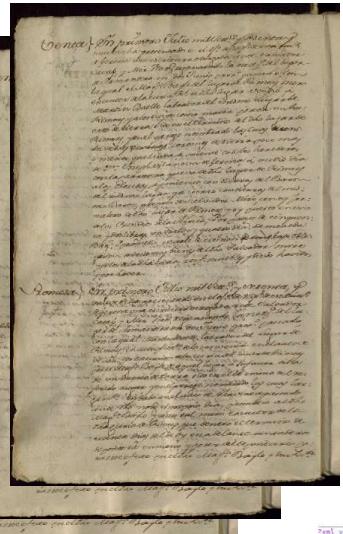
Labelled plain text

```
<TextRegion id="TextRegion_1554219078945_716" custom="readingOrder {index:0;} structure {type:$tip;}">
    <Coords points="102,200 161,200 139,220 158,214 186,215 173,202 264,202 278,199 283,205 288,205 304,216
    23,196 418,200 470,172 492,200 497,232 494,243 490,259 492,263 492,275 483,305 83,305 80,216"/>
    <TextLine id="TextLine_1_9" custom="readingOrder {index:0;} structure {type:$tip;}">
        <Coords points="475,224 398,231 309,240 109,240 109,290 311,290 403,281 480,274"/>
        <Baseline points="109,278 311,278 402,269 479,262"/>
        <TextEquiv>
            <Unicode>$tip:Carta $tip:de $tip:pago</Unicode>
        </TextEquiv>
    </TextLine>
</TextRegion>
<TextRegion id="TextRegion_1554219033768_699" custom="readingOrder {index:1;} structure {type:$pac;}">
    <Coords points="584,157 2583,180 2616,1387 2613,1968 624,1968"/>
    <TextLine id="TextLine_20_10" custom="readingOrder {index:0;} structure {type:$pac;}">
        <Coords points="2460,173 2066,193 1548,204 936,216 607,235 610,285 938,266 1549,254 2068,243 2462,223"/>
        <Baseline points="610,273 938,254 2068,231 2462,211"/>
        <TextEquiv>
            <Unicode>En treinta Abril mil setecientos, sesenta, y ocho, se</Unicode>
        </TextEquiv>
    </TextLine>
    <TextLine id="TextLine_19_10" custom="readingOrder {index:1;} structure {type:$pac;}">
        <Coords points="2511,278 2456,297 2027,294 645,333 647,383 2028,344 2465,347 2528,325"/>
        <Baseline points="647,371 2028,332 2463,335 2524,314"/>
        <TextEquiv>
            <Unicode>presentó en el Of.$^o$.Oficio de Hipote.$^s$.Hipotecas de esta ciudad de $top:Gerona</Unicode>
        </TextEquiv>
    </TextLine>
```

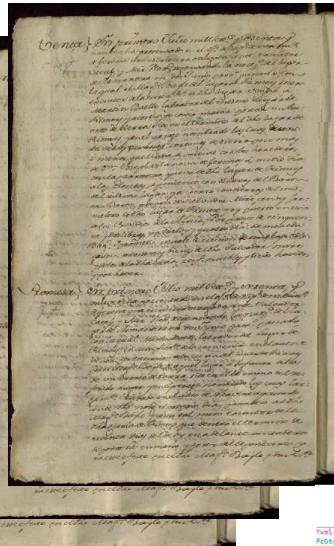
Text with geometry

From pixels to Data & Information

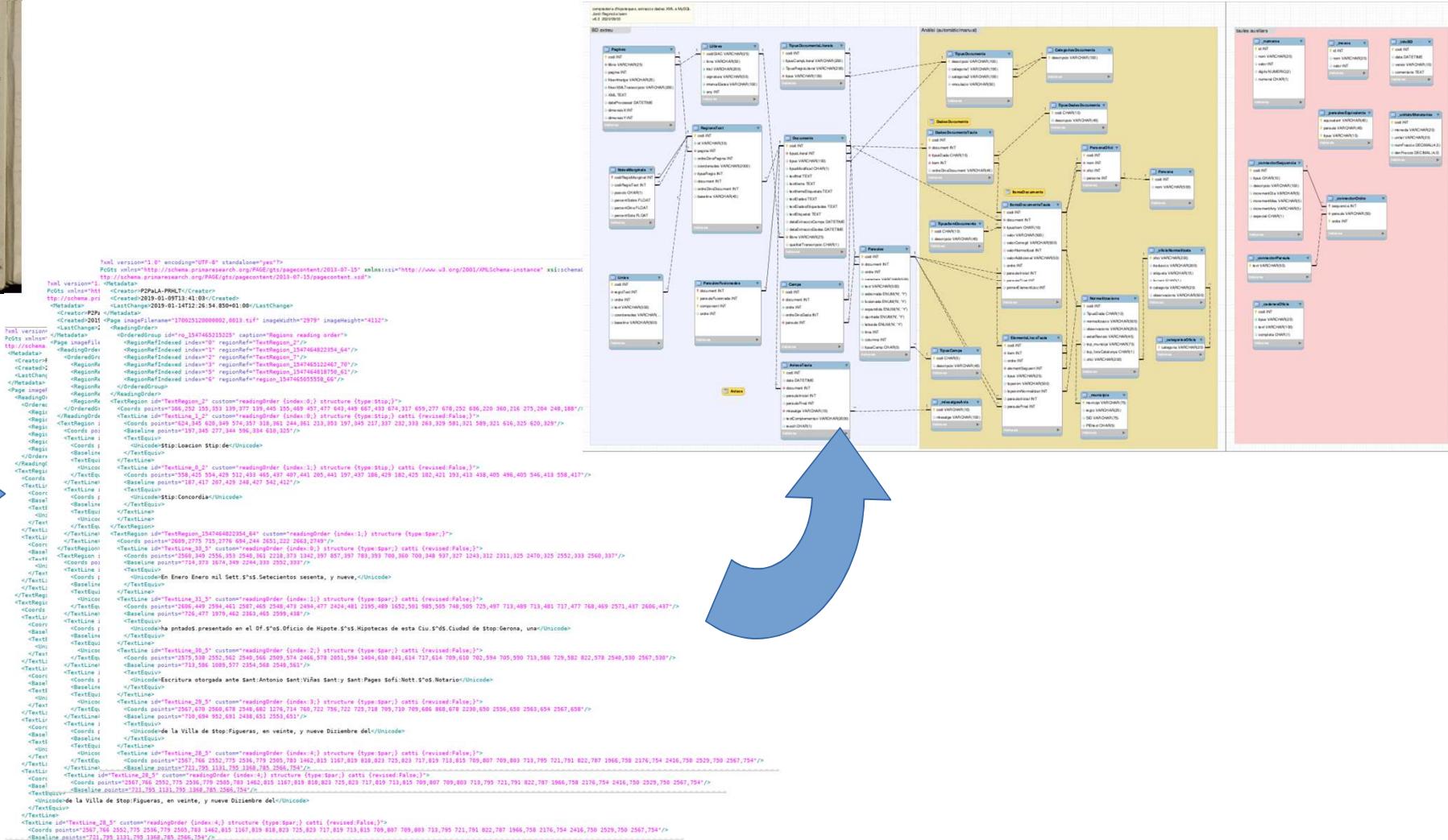




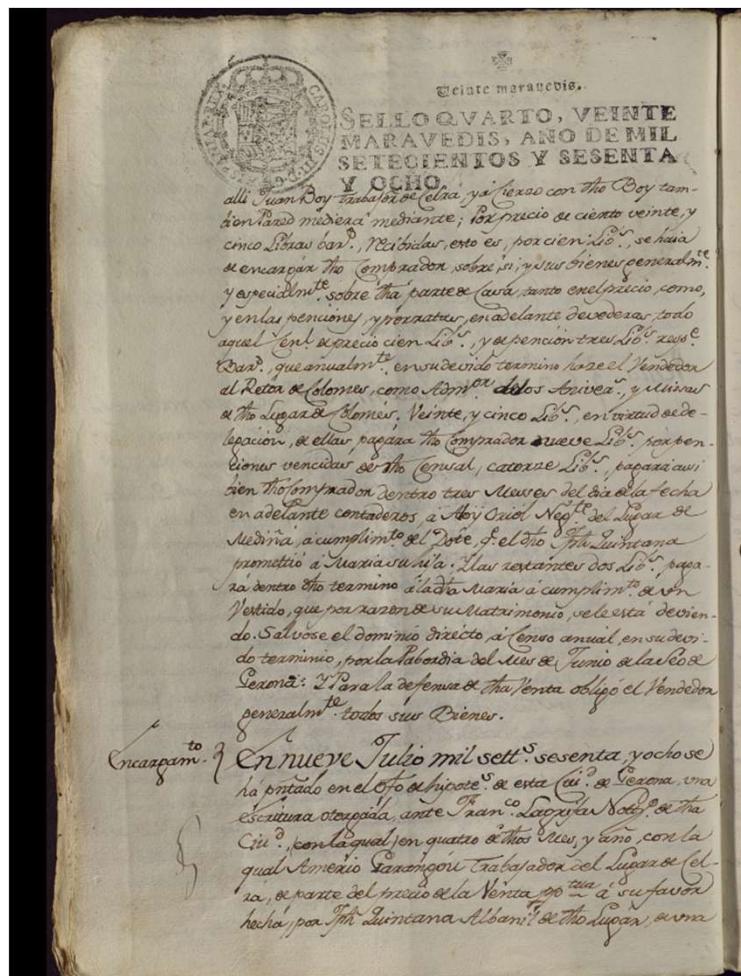
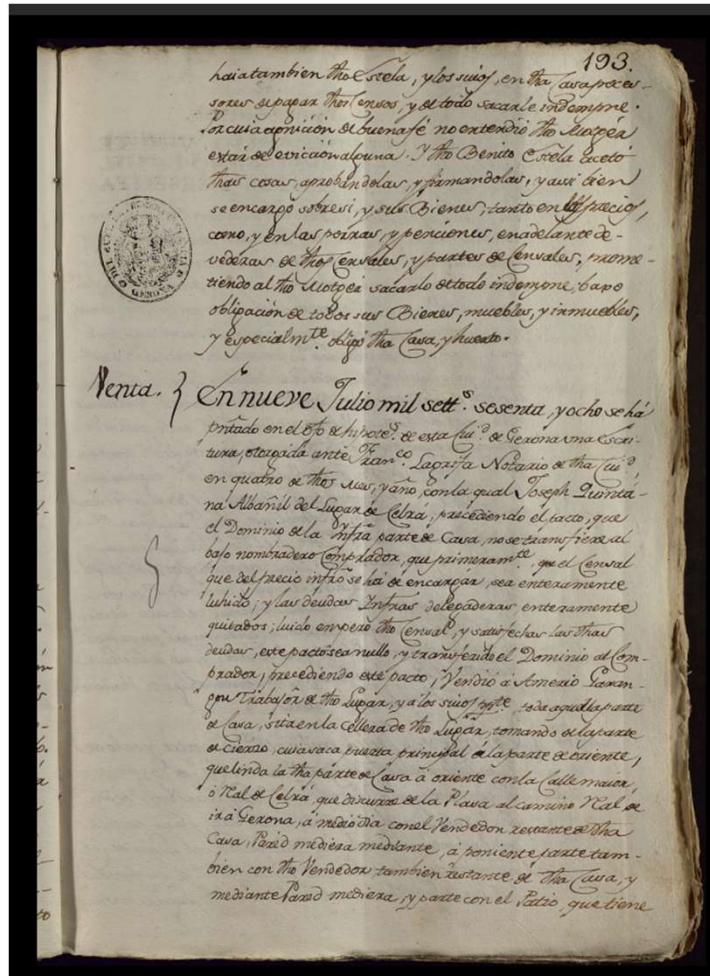
From pixels to Data & Information



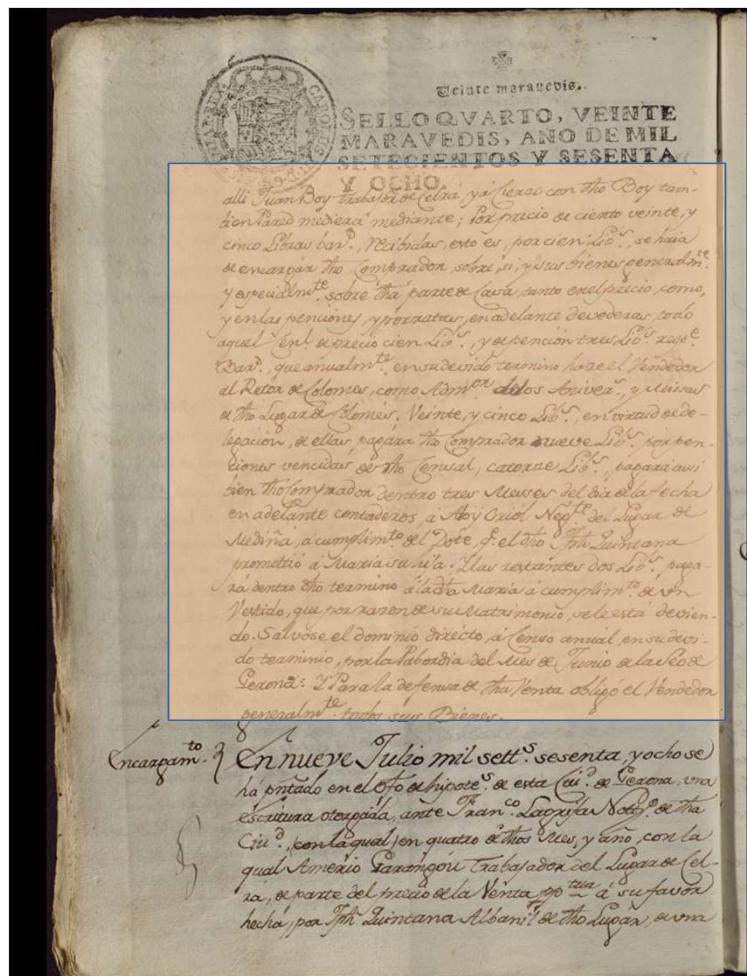
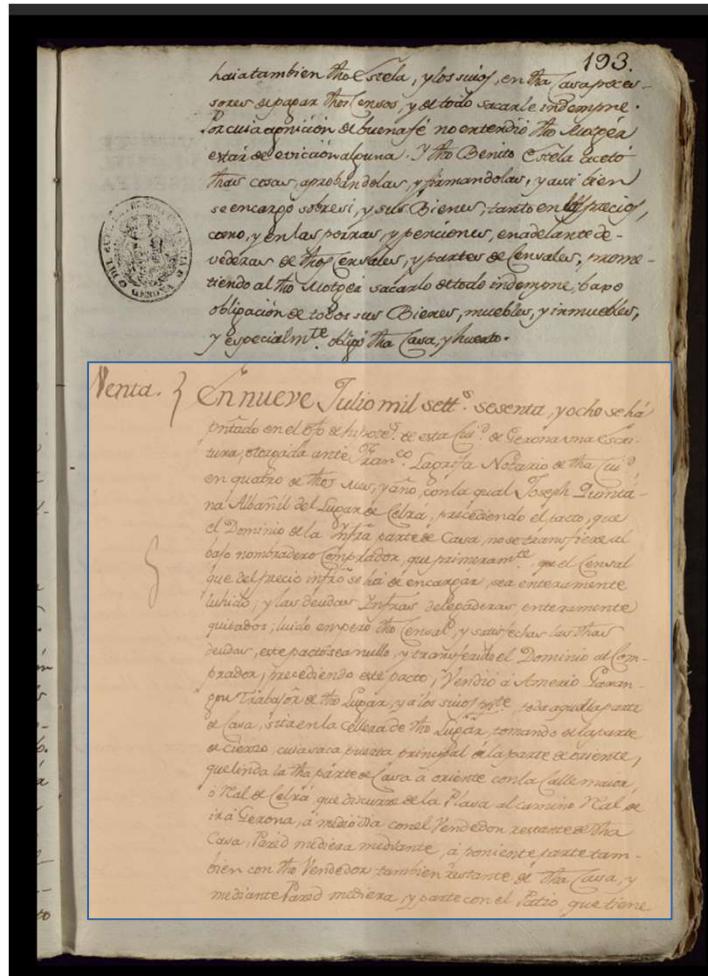
From pixels to Data & Information



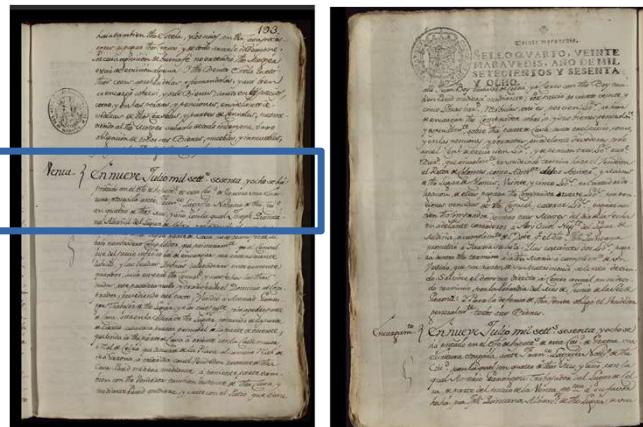
Example: document code 400 (pages 17002512000001,0394.tif,17002512000001,0395.tif)



Example: document code 400 (pages 170025120000001,0394.tif,170025120000001,0395.tif)



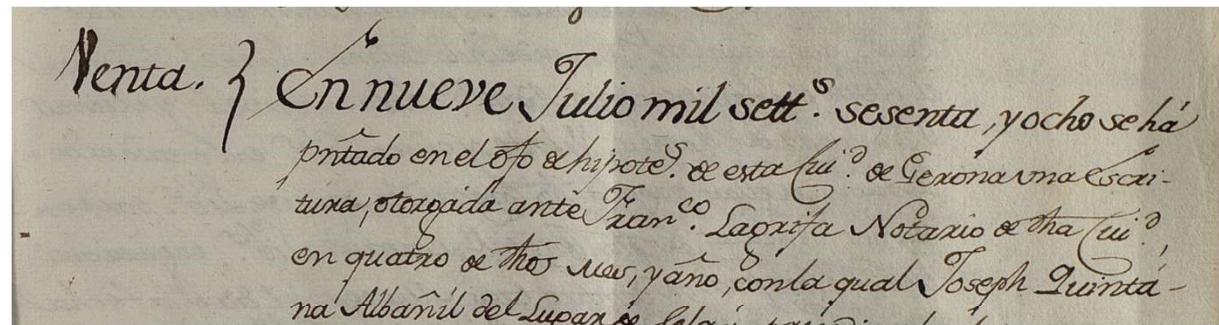
Example: document code 400 (pages 17002512000001,0394.tif,17002512000001,0395.tif)



Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
prôtado en el oficio hipotecario esta fui^o de Gerona una escri-
tura, otorgada ante Juan^o Lagrifa Notario de la fui^o
en cuatro de los mes, año, contra qual Joseph Quintá-
na Albañil del lugar de Llagas, parroquia de

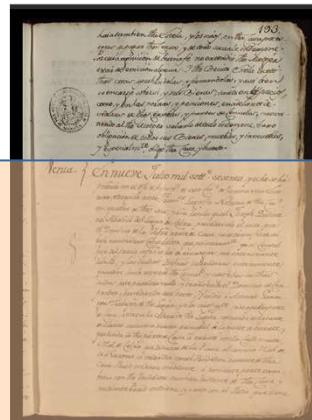
XML files (text & geometry)

```
<TextRegion id="TextRegion_1" custom="readingOrder {index:0;} structure {type:$par;}>
<TextLine id="TextLine_1_1" custom="readingOrder {index:0;} structure {type:$par;} catti {revised:False;}>
<TextEquiv>
<Unicode>$tip:Venta</Unicode>
</TextEquiv>
</TextLine>
</TextRegion>
<TextRegion id="TextRegion_6" custom="readingOrder {index:3;} structure {type:$par;}>
<TextLine id="TextLine_34_6" custom="readingOrder {index:0;} structure {type:$par;} catti {revised:False;}>
<TextEquiv>
<Unicode>En nueve Julio mil Sett. $^s$. Setecientos sesenta, y ocho se ha</Unicode>
</TextEquiv>
</TextLine>
<TextLine id="TextLine_32_6" custom="readingOrder {index:1;} structure {type:$par;} catti {revised:False;}>
<TextEquiv>
<Unicode>pntado$.presentado en el Of.$^o$.Oficio de Hipote.$^s$.Hipotecas de esta ciu.$^d$.Ciudad de $top:Gerona una escri-$-</Unicode>
</TextEquiv>
</TextLine>
<TextLine id="TextLine_24_6" custom="readingOrder {index:2;} structure {type:$par;} catti {revised:False;}>
<TextEquiv>
<Unicode>$-tura otorgada ante $ant:Fran.$^co$.Francisco $ant:Lagrifa $ofi:Notario de dha$.dicha ciu.$^d$.ciudad</Unicode>
</TextEquiv>
</TextLine>
<TextLine id="TextLine_22_6" custom="readingOrder {index:3;} structure {type:$par;} catti {revised:False;}>
<TextEquiv>
<Unicode>en quatro de dho$.dichos Mes, y año, con la qual $ant:Joseph $ant:Quinta</Unicode>
</TextEquiv>
```

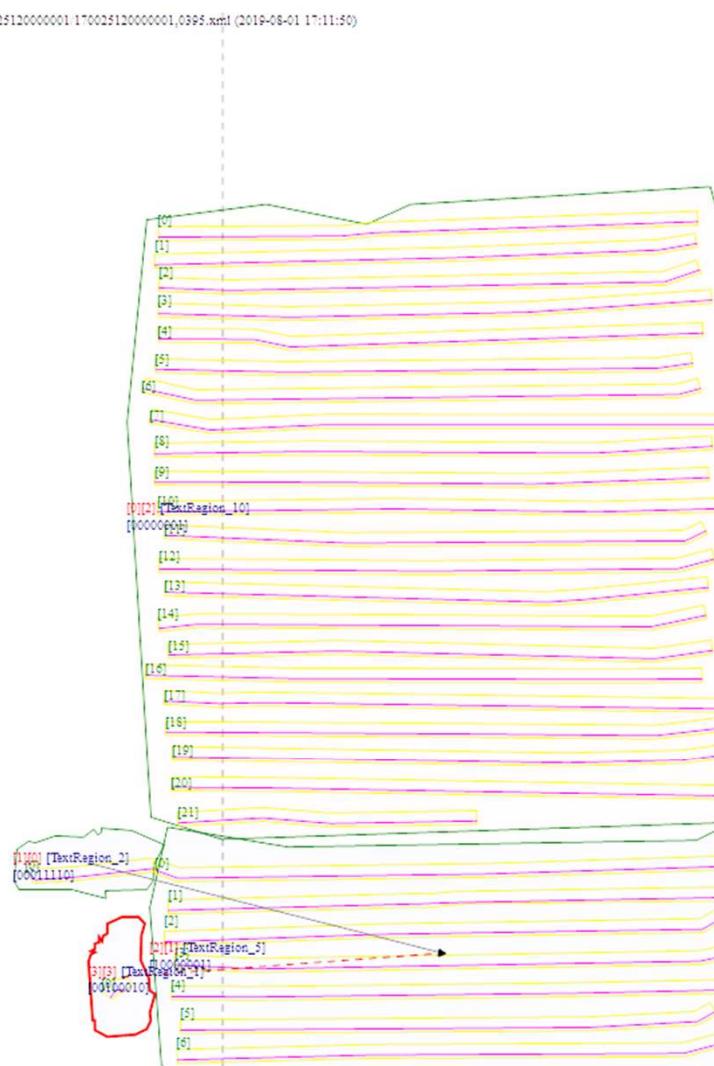
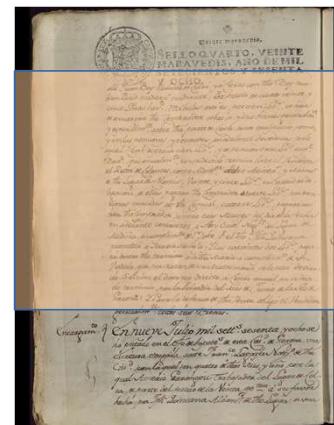


Document recovering

170025120000001.170025120000001.0394.xml (2019-08-01 17:11:49)



170025120000001.170025120000001.0395.xml (2019-08-01 17:11:50)



Document recovering, cleaned plain text (DB)

Binary	Text
1	Venta En nueve Julio mil Setecientos sesenta, y ocho se ha presentado en el Oficio de Hipotecas de esta Ciudad de Gerona una escritura otorgada ante Francisco Lagrifa Notario de dicha ciudad en quatro de dichos Mes, y año, con la qual Joseph Quintana Albañil del Lugar de Celrá, precediendo el pacto, que el dominio de la fecha parte de Casa, no se transfiere al bajo nombradero Comprador, realmente, que el Censal que del precio intro echa de encargar, se enteramente luido, y las deudas Infras delegaderas, enteramente quidos; cuio por dicho Censal, y satisfechas, las dichas deudas, este pacto sea nullo, y transferido el dominio al comprador precediendo este pacto; Y endió á Amerio Laranya Labrador de la villa y a los suyos perpetuamente, toda aquella parte de Casa, sita en la Callera de dicho Lugar, tomando de la parte á cierzo, cuia saca puerta principal de la parte de oriente, cuia la dicho parte de Casa á oriente con la Calle mair, el de Casa, que dicurre de la Plassa al camino Real de ra Gerona, á medio dia con el vendedor restante de dicha casa; Pero mediera mediante, á poniente parte tambien con dicho vendedor tambien estante de dicha Casa, y mediante pared mediera, y parte con el Patio que tiene y Pages trabajador Feliu, á, cierzo con dicho Ros tanto bien Pared mediera mediante; Por precio de ciento veinte, y cinco libras barcelonesas, recibidas, esto es por en los se haia de encargar dicho Comprador, sobresí y sus bienes largamente solamente sobre dicha parte de Casa, tanto en el precio, como y en las penciones, y porratas, en adelante devederas, todo aquel Censal de precio cien libras, y de pencion tres libras respectivamente barcelonesas annualmente en su devido termino haze el vendedor al Rector de Colomes, como Administrador de los Aniversarios y Missas de dicho Lugar de Colomes, veinte, y cinco libras, en virtud de delegacion de ellas pagará dicho Comprador nueve libras por pencias vencidas de dicho Censal, catorze libras, pagará assí bien dicho Comprador dentro tres Messes del dia de la fecha en adelante contaderos, á Aloy Orris Negociante del Lugar de año, y cumplimiento de que el dicho Joseph Quintana prometió á Maria su hija; Y las restantes dos libras pagara dentro dicho termino á la dicha Maria á cumplimiento de un y vestido, que por razon de su Matrimonio, se le está deviendo; Salvose el dominio directo, á Censo annual en su devido terminio, por la Pabordia del mes de Junio de la Seo de Gerona; Y para la de censa de dicha venta obligó el vendedor generalmente todos sus Bienes. ===== Gerona

Document recovering, transcriptor labeled cleaned plain text (DB)

Binary Text

1 \$tip[Venta] En nueve Julio mil Setecientos sesenta, y ocho se ha presentado en el Oficio de Hipotecas de esta Ciudad de \$top[Gerona] una escritura otorgada ante \$ant[Francisco Lagrifa] \$sofi[Notario] de dicha ciudad en quatro de dichos Mes, y año, con la qual \$ant[Joseph Quintana] na \$sofi[Albañil] del Lugar de \$top[Celrá,] precediendo el pacto, que el dominio de la fecha parte de Casa, no se transfiere al bajo nombradero Comprador, realmente, que el Censal que del precio intro echa de encargar, se enteramente luido, y las deudas Infras delegaderas, enteramente quidos; cuio por dicho Censal, y satisfechas, las dichas deudas, este pacto sea nullo, y transferido el dominio al comprador precediendo este pacto; Y endió á \$ant[Amerio Laranya] \$sofi[Labrador] de la villa y a los suyos perpetuamente, toda aquella parte de Casa, sita en la Callera de dicho Lugar, tomando de la parte á cierzo, cuia saca puerta principal de la parte de oriente, cuia la dicho parte de Casa á oriente con la Calle mair, el de Casa, que dicurre de la Plassa al camino Real de ra \$ant[Gerona,] á medio dia con el vendedor restante de dicha casa; Pero mediera mediante, á poniente parte tambien con dicho vendedor tambien estante de dicha Casa, y mediante pared mediera, y parte con el Patio que tiene \$ant[y Pages] \$sofi[trabajador] \$ant[Feliu,] á, cierzo con dicho \$ant[Ros] tanto bien \$ant[Pared] mediera mediante; Por precio de ciento veinte, y cinco libras barcelonesas, recibidas, esto es por en los se haia de encargar dicho Comprador, sobresí y sus bienes largamente solamente sobre dicha parte de Casa, tanto en el precio, como y en las penciones, y porratas, en adelante devederas, todo aquel Censal de precio cien libras, y de pencion tres libras respectivamente barcelonesas annualmente en su devido termino haze el vendedor al \$sofi[Rector] de \$top[Colomes,] como \$sofi[Administrador] de los Aniversarios y Missas de dicho Lugar de \$top[Colomes,] veinte, y cinco libras, en virtud de delegacion de ellas pagará dicho Comprador nueve libras por pensiones vencidas de dicho Censal, catorze libras, pagará assí bien dicho Comprador dentro tres Messes del dia de la fecha en adelante contaderos, á \$ant[Aloy Orris] \$sofi[Negociante] del Lugar de año, y cumplimiento de que el dicho \$ant[Joseph Quintana] prometió á \$ant[Maria] su hija; Y las restantes dos libras pagara dentro dicho termino á la dicha \$ant[Maria] á cumplimiento de un y vestido, que por razon de su Matrimonio, se le está deviendo; Salvose el dominio directo, á Censo annual en su devido terminio, por la Pabordia del mes de Junio de la Seo de \$top[Gerona,] Y para la de censa de dicha venta obligó el vendedor generalmente todos sus Bienes.
===== \$nop[Gerona]

Words (DB)

Result Grid Filter Rows: Edit: Export/Import:

#	codi	document	ordre	caracteres	text	esb	N	N	N	N	N	1	3	NULL
1	128918	400	0	\$tip:Venta	Venta	N	N	N	N	N	N	1	3	NULL
2	128919	400	1	En	En	N	N	N	N	N	N	1	9	NULL
3	128920	400	2	nueve	nueve	N	N	N	N	N	N	1	15	NULL
4	128921	400	3	Julio	Julio	N	N	N	N	N	N	1	19	NULL
5	128922	400	4	mil	mil	N	N	N	N	N	N	1	41	NULL
6	128923	400	5	Sett.\$^s\$.Setecientos	Setecientos	N	N	N	Y	N	N	1	50	NULL
7	128924	400	6	sesenta,	sesenta,	N	N	N	N	N	N	1	52	NULL
8	128925	400	7	y	y	N	N	N	N	N	N	1	57	NULL
9	128926	400	8	ocho	ocho	N	N	N	N	N	N	1	60	NULL
10	128927	400	9	se	se	N	N	N	N	N	N	2	0	NULL
11	128928	400	10	ha	ha	N	N	N	N	N	N	2	19	NULL
12	128929	400	11	pntado\$.presentado	presentado	N	N	Y	N	N	N	2	22	NULL
13	128930	400	12	en	en	N	N	N	N	N	N	2	25	NULL
14	128931	400	13	el	el	N	N	N	N	N	N	2	40	NULL
15	128932	400	14	Of.\$^o\$.Oficio	Oficio	N	N	Y	N	N	N	2	43	NULL
16	128933	400	15	de	de	N	N	N	N	N	N	2	65	NULL
17	128934	400	16	Hipote.\$^s\$.Hipote...	Hipotecas	N	N	Y	N	N	N	2	68	NULL
18	128935	400	17	de	de	N	N	N	N	N	N	2	73	NULL
19	128936	400	18	esta	esta	N	N	N	N	N	N	2	89	NULL
20	128937	400	19	ciu.\$^d\$.Ciudad	Ciudad	N	N	Y	N	N	N	2	92	top
21	128938	400	20	de	de	N	N	N	N	N	N	3	0	NULL
22	128939	400	21	\$top:Gerona	Gerona	N	N	N	N	N	N	3	0	NULL

Venta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta, y ocho se ha
 pntado en el dho hipote^o de esta fu^o de Gerona una esca-
 tura, otorgada ante Juan co. Laorifa Notario e la cu^o,
 en cuatro se dos nuev^o y año, con la qual Joseph Quinta-
 na Albán del Sup^o se lo p^oncio en la dho hipote^o.

Words (DB)

Result Grid Filter Rows: Edit: Export/Import:

#	codi	document	ordre	caracteres	text	esb	N	N	N	N	N	N	1	3	NULL
1	128918	400	0	\$tip:Venta	Venta	N									
2	128919	400	1	En	En	N									
3	128920	400	2	nueve	nueve	N	N	N	N	N	N	1	3	NULL	
4	128921	400	3	Julio	Julio	N	N	N	N	N	N	1	9	NULL	
5	128922	400	4	mil	mil	N	N	N	N	N	N	1	15	NULL	
6	128923	400	5	Sett.\$^s\$.Setecientos	Setecientos	N	N	Y	N	N	N	1	19	NULL	
7	128924	400	6	sesenta,	sesenta,	N	N	N	N	N	N	1	41	NULL	
8	128925	400	7	y	y	N	N	N	N	N	N	1	50	NULL	
9	128926	400	8	ocho	ocho	N	N	N	N	N	N	1	52	NULL	
10	128927	400	9	se	se	N	N	N	N	N	N	1	57	NULL	
11	128928	400	10	ha	ha	N	N	N	N	N	N	1	60	NULL	
12	128929	400	11	pntado\$.presentado	presentado	N	N	Y	N	N	N	2	0	NULL	
13	128930	400	12	en	en	N	N	N	N	N	N	2	19	NULL	
14	128931	400	13	el	el	N	N	N	N	N	N	2	22	NULL	
15	128932	400	14	Of.\$^o\$.Oficio	Oficio	N	N	Y	N	N	N	2	25	NULL	
16	128933	400	15	de	de	N	N	N	N	N	N	2	40	NULL	
17	128934	400	16	Hipote.\$^s\$.Hipote...	Hipotecas	N	N	Y	N	N	N	2	43	NULL	
18	128935	400	17	de	de	N	N	N	N	N	N	2	65	NULL	
19	128936	400	18	esta	esta	N	N	N	N	N	N	2	68	NULL	
20	128937	400	19	ciu.\$^d\$.Ciudad	Ciudad	N	N	Y	N	N	N	2	73	NULL	
21	128938	400	20	de	de	N	N	N	N	N	N	2	89	NULL	
22	128939	400	21	\$top:Gerona	Gerona	N	N	N	N	N	N	2	92	top	

Venta.
 En nueve Julio mil set.^o sesenta, y ochoschá
 pintado en el año de diecisiete.^o de esta fu.^o de Gerona una escri-
 tura, otorgada ante Juan co. Laorja Notario de la cu.^o
 en cuatro o tres jueves, yano, contra qual Joseph Quinta-
 na Albán del Supar se le ha de dar

Words (DB)

Venta. } En nueve Julio mil sett^e sesenta y ocho se ha
prungado en el oficio de hipotecas de esta fui^d de Gerona una escritura,
otorgada ante Juan^{co} Lagrifa Notario de esta fui^d,
en cuatro de los mes, año, contra qual Joseph Quintana
Albanil del Supo en el

Items (DB)

Venta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pintado en el oficio de hipotecas de esta fija de Gerona una escri-
 tura, otorgada ante Juan co. Lagrifa Notario de la cui^o
 en cuatro de tres mil setenta y uno, contra qual Joseph Quinta-
 na Albañil del Lugar de Celra, en la parroquia de

#	codi	document	tipusItem	valor	valorAddicion	ordre	paraulaInicia	paraulaFinal
1	1098	400	dataAbs	1768/07/09	NULL	0	2	8
2	655656	400	llocAbs	gerona		0	21	21
3	162639	400	antropomin	francisco lagrifa	NULL	0	28	28
4	1033119	400	ofici	notario		0	31	31
5	1559156	400	llocRel	gerona		0	32	33
6	1099	400	dataRel	1768/07/04	0/0/- 0	0	36	41
7	162640	400	antropomin	joseph quinta	NULL	0	45	45
8	1033120	400	ofici	albanil		0	49	49
9	655657	400	llocAbs	celra		0	53	53

Items (DB)

Venta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pintado en el oficio de hipotecas de esta fija Gerona una escritura,
 otorgada ante ^{of} ^{co} ^{an} Francisco Lagrifa Notario de la ^{ciudad}
 en cuatro se tomo nota y año con la qual Joseph Quintana Albañil del Lugar de Celra

#	codi	document	tipusItem	valor	valorAddicion	ordre	paraulaInicia	paraulaFinal
1	1098	400	dataAbs	1768/07/09	NULL	0	2	8
2	655656	400	llocAbs	gerona		0	21	21
3	162639	400	antropónim	francisco lagrifa	NULL	0	28	28
4	1033119	400	ofici	notario		0	31	31
5	1559156	400	llocRel	gerona		0	32	33
6	1099	400	dataRel	1768/07/04	0/0/- 0	0	36	41
7	162640	400	antropónim	joseph quinta	NULL	0	45	45
8	1033120	400	ofici	albanil		0	49	49
9	655657	400	llocAbs	celra		0	53	53

Plain text with Items (DB)

Binary	Text
	<p>Venta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha presentado en el Oficio de Hipotecas de esta Ciudad de \$llocAbs[gerona] una escritura otorgada ante \$antroponim[francisco lagrifa] \$ofici[notario] \$llocRel[gerona] ciudad en \$dataRel[1768/07/04] con la qual \$antroponim[joseph quinta] na \$ofici[albanil] del Lugar de \$llocAbs[celra] precediendo el pacto, que el dominio de la fecha parte de Casa, no se transfiere al bajo nombradero Comprador, realmente, que el Censal que del precio intro echa de encargar, se enteramente luido, y las deudas Infras delegaderas, enteramente quidos; cuio por dicho Censal, y satisfechas, las dichas deudas, este pacto sea nullo, y transferido el dominio al comprador precediendo este pacto; Y endió á \$antroponim[amerio laranva] \$ofici[labrador] de la villa y a los suyos perpetuamente, toda aquella parte de Casa, sita en la Callera de dicho Lugar, tomando de la parte á cierzo, cuia saca puerta principal de la parte de oriente, cuia la dicho parte de Casa á oriente con la Calle mair, el de Casa, que dicurre de la Plassa al camino Real de ra \$antroponim[gerona] á medio dia con el vendedor restante de dicha casa; Pero mediera mediante, á poniente parte tambien con dicho vendedor tambien estante de dicha Casa, y mediante pared mediera, y parte con el Patio que tiene \$antroponim[pages] \$ofici[trabajador] \$antroponim[feliu] á, cierzo con dicho \$antroponim[ros] tanto bien \$antroponim[pared] mediera mediante; Por precio de \$libra[125] barcelonesas, recibidas, esto es por en los se haia de encargar dicho Comprador, sobresí y sus bienes largamente solamente sobre dicha parte de Casa, tanto en el precio, como y en las penciones, y porratas, en adelante devederas, todo aquel Censal de precio \$libra[100] y de pencion \$libra[3] respectivamente barcelonesas annualmente en su devido termino haze el vendedor al \$ofici[rector] de \$llocAbs[colomes] como \$funcio[administrador] de los Aniversarios y Missas de dicho Lugar de \$llocAbs[colomes] \$libra[25] en virtud de delegacion de ellas pagará dicho Comprador \$libra[9] por penciones vencidas de dicho Censal, \$libra[14] pagará assí bien dicho Comprador dentro tres Messes del dia de la fecha en adelante contaderos, á \$antroponim[aloy orris] \$ofici[negociante] del Lugar de año, y cumplimiento de que el dicho \$antroponim[joseph quintana] prometió á \$antroponim[maria] su hija; Y las restantes \$libra[2] pagara dentro dicho termino á la dicha \$antroponim[maria] á cumplimiento de un y vestido, que por razon de su Matrimonio, se le está deviendo; Salvose el dominio directo, á Censo annual en su devido termino, por la Pabordia del mes de \$dataAbsInc[????/06/??] de la Seo de \$llocAbs[gerona] Y para la de censa de dicha venta obligó el vendedor generalmente todos sus Bienes. ===== Gerona</p>

Information (DB)

*Venta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pintado en el dho. & hipote. de esta pia. de Gerona una escar-
 tura, otorgada ante Juan co. Lagrifa Notario & tra (ui)^o
 en cuatro & dos reales y uno, contra qual Joseph Quinta-
 na Albañil del Lugar se lo ha de pagar.*

#	codi	document	tipusDada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordreDinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09	2	8	1
2	2	400	ciutatReg	gerona	21	21	1
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28	1
4	4	400	ofiNotari	notario	31	31	1
5	5	400	notaria	gerona	32	33	1
6	6	400	dataActa	1768/07/04	36	41	1

Information (DB)

Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 presentado en el oficio de hipotecas & esta fu^r de Gerona una escritura,
 otorgada ante Juan^o Lagrifa Notario & su^r en quattro & tres años, y año, con la qual Joseph Quintá-
 na Albarril del Supan se obliga a

#	codi	document	tipus	Dada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordreDinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09		2	8	1
2	2	400	ciutatReg	gerona		21	21	1
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28	28	1
4	4	400	ofiNotari	notario		31	31	1
5	5	400	notaria	gerona		32	33	1
6	6	400	dataActa	1768/07/04		36	41	1

Information (DB)

Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pñado en el of^o & hipote^d. & esta fu^r & Gerona ma^rca-
 tura, otorgada ante Juan^o Lagrifa Notario & su^r
 en quatro of^o tres reales y uno, con la qual Joseph Quinta-
 na Albañil del Supan & el dñm^o

#	codi	document	tipusDada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordreDinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09	2	8	1
2	2	400	ciutatReg	gerona	21	21	1
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28	1
4	4	400	ofiNotari	notario	31	31	1
5	5	400	notaria	gerona	32	33	1
6	6	400	dataActa	1768/07/04	36	41	1

Information (DB)

Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pñado en el ofi de hipote. & esta fu^o de Gerona una escritura,
 otorgada ante **Francisco Lagrifa** Notario & Ma^o en
 quatro ofiios new, yano, con la qual Joseph Quintá-
 na Albán del Supan se obliga a

#	codi	document	tipusDada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordreDinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09	2	8	1
2	2	400	ciutatReg	gerona	21	21	1
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28	1
4	4	400	ofiNotari	notario	31	31	1
5	5	400	notaria	gerona	32	33	1
6	6	400	dataActa	1768/07/04	36	41	1

Information (DB)

Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pñado en el ofi & hipote. & esta fu^o de Geronima Escriv-
 tura, otorgada ante Juan^o Lagrifa Notario & sua cui-
 en quatro ofi dos mes, yano, con la qual Joseph Quinta-
 na Albañil del Supan se obliga a pagar

#	codi	document	tipus	Dada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordreDinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09	2	8	1	
2	2	400	ciutatReg	gerona	21	21	1	
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28	1	
4	4	400	ofiNotari	notario	31	31	1	
5	5	400	notaria	gerona	32	33	1	
6	6	400	dataActa	1768/07/04	36	41	1	

Information (DB)

Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pñado en el ofi. & hipote. & esta fu^o de Gerona una escritura,
 otorgada ante Juan^o Lagrifa Notario & su^o
 en quatro ofi. mas, yano, con la qual Joseph Quintá-
 na Albán del Supan se obliga a

#	codi	document	tipus	Dada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordreDinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09	2	8	1	
2	2	400	ciutatReg	gerona	21	21	1	
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28	1	
4	4	400	ofiNotari	notario	31	31	1	
5	5	400	notaria	gerona	32	33	1	
6	6	400	dataActa	1768/07/04	36	41	1	

Information (DB)

Penta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
 pñado en el ofi de hipote. & esta fu^o de Gerona una escritura,
 otorgada ante Juan^o Lagrifa Notario & su^o
 en quatro ofi dos mes y año, con la qual Joseph Quintá-
 na Albañil del Supan se obligó

#	codi	document	tipus	Dada	valor	paraulaInicia	paraulaFinal	ordre	DinsDocumer
1	1	400	dataReg	1768/07/09	2	8		1	
2	2	400	ciutatReg	gerona	21	21		1	
3	3	400	notari	francisco lagrifa	28	28		1	
4	4	400	ofiNotari	notario	31	31		1	
5	5	400	notaria	gerona	32	33		1	
6	6	400	dataActa		1768/07/04	36	41		1

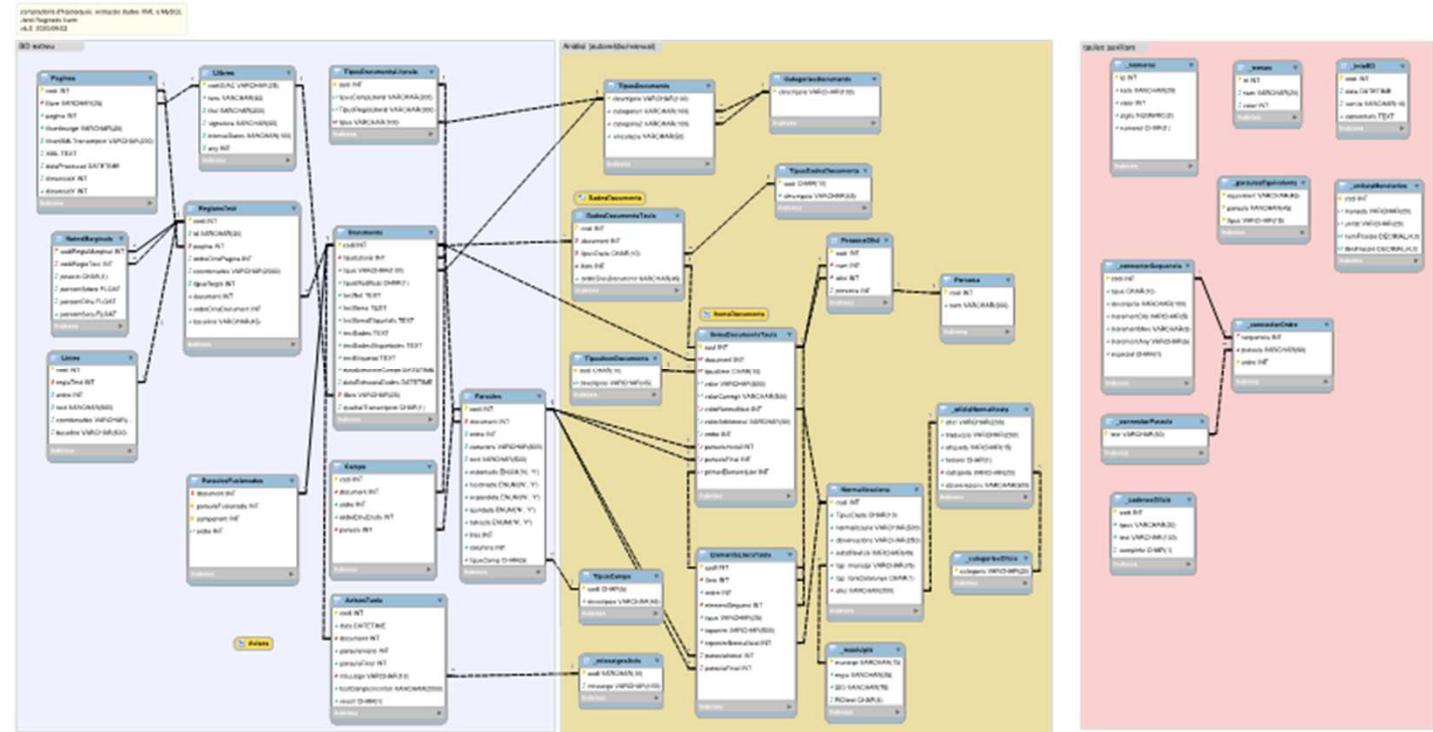
Plain text & Information (DB)

	Binary	Text
1	Venta En \$dataReg[1768/07/09]	Venta En \$dataReg[1768/07/09] se ha presentado en el Oficio de Hipotecas de esta Ciudad de \$ciutatReg[Girona] una escritura otorgada ante \$notari[francisco lagrifa] \$sofiNotari[notario] \$notaria[Girona] ciudad en \$dataActa[1768/07/04]

Venta. } En nueve Julio mil sett^o sesenta y ocho se ha
pintado en el Oficio de Hipotecas de esta Ciudad de Gerona una Escritura,
otorgada ante Francisco Lagrifa Notario de la Ciu^o
en cuatro de los mes, y año, consta qual Joseph Quintana
Albanil del Lugar de Celrà,

Data Base elements & schema

- Books & Pages
 - Image file
 - XML file
 - TextRegions
 - Lines
 - Words
 - Document
 - Items
 - Data
 - Process data

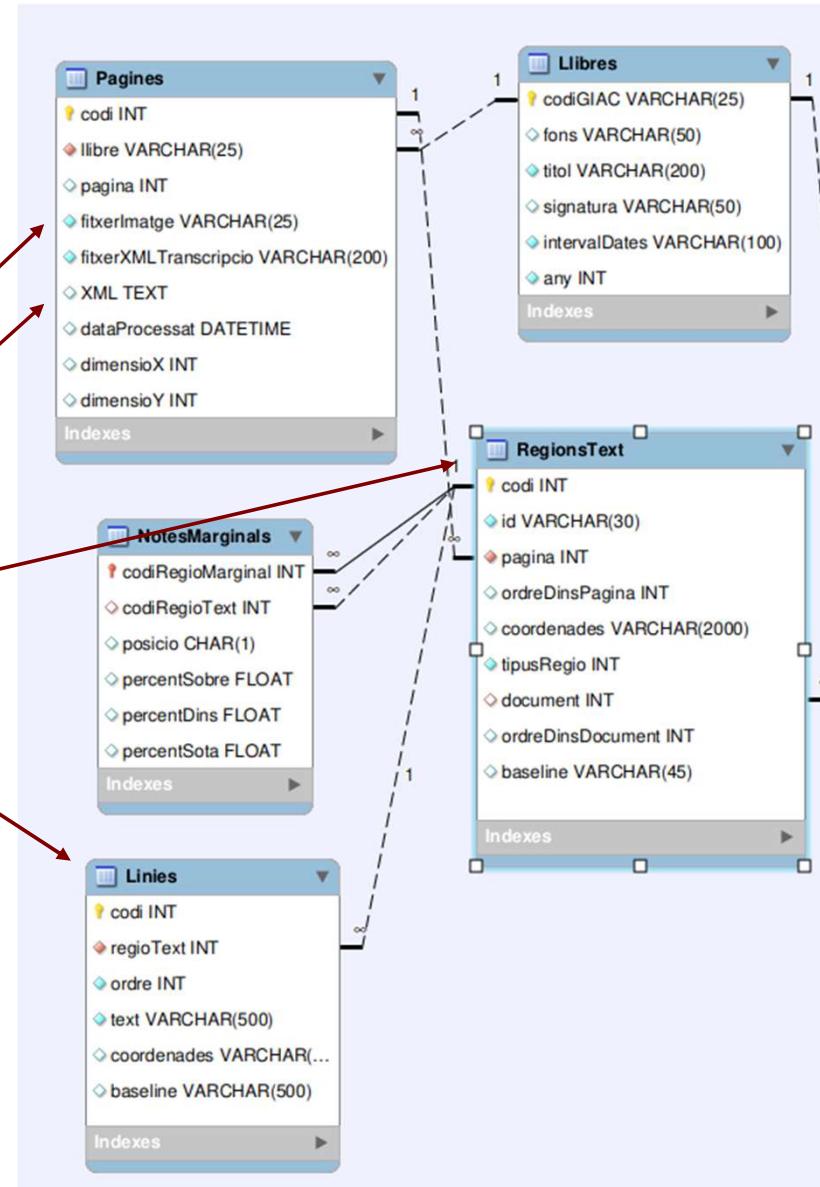


- Books & Pages

- Image file
- XML file
 - TextRegions
 - Lines
- Words

- Document

- Items
- Data



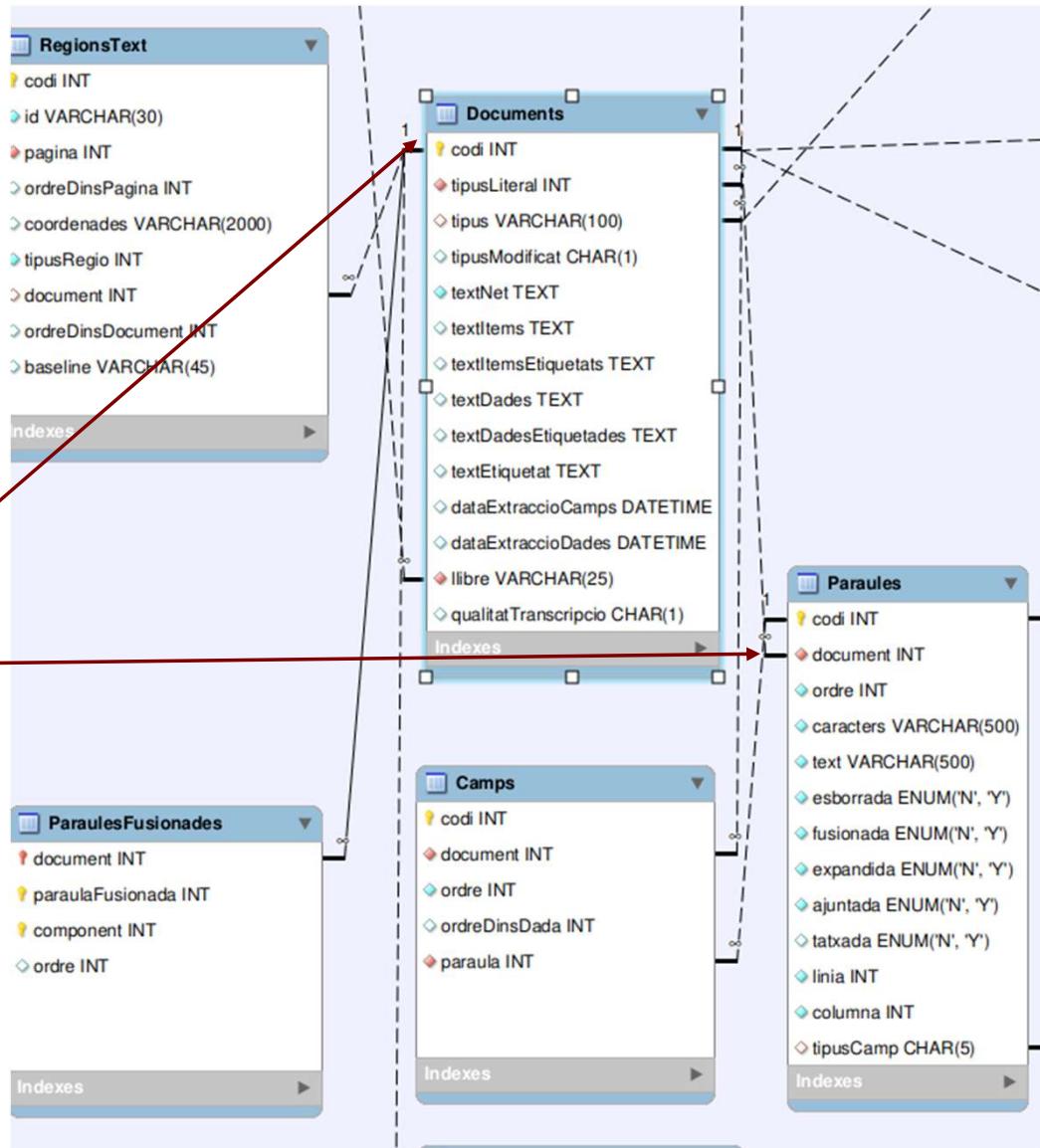
- Books & Pages

- Image file
- XML file
 - TextRegions
 - Lines
- Words

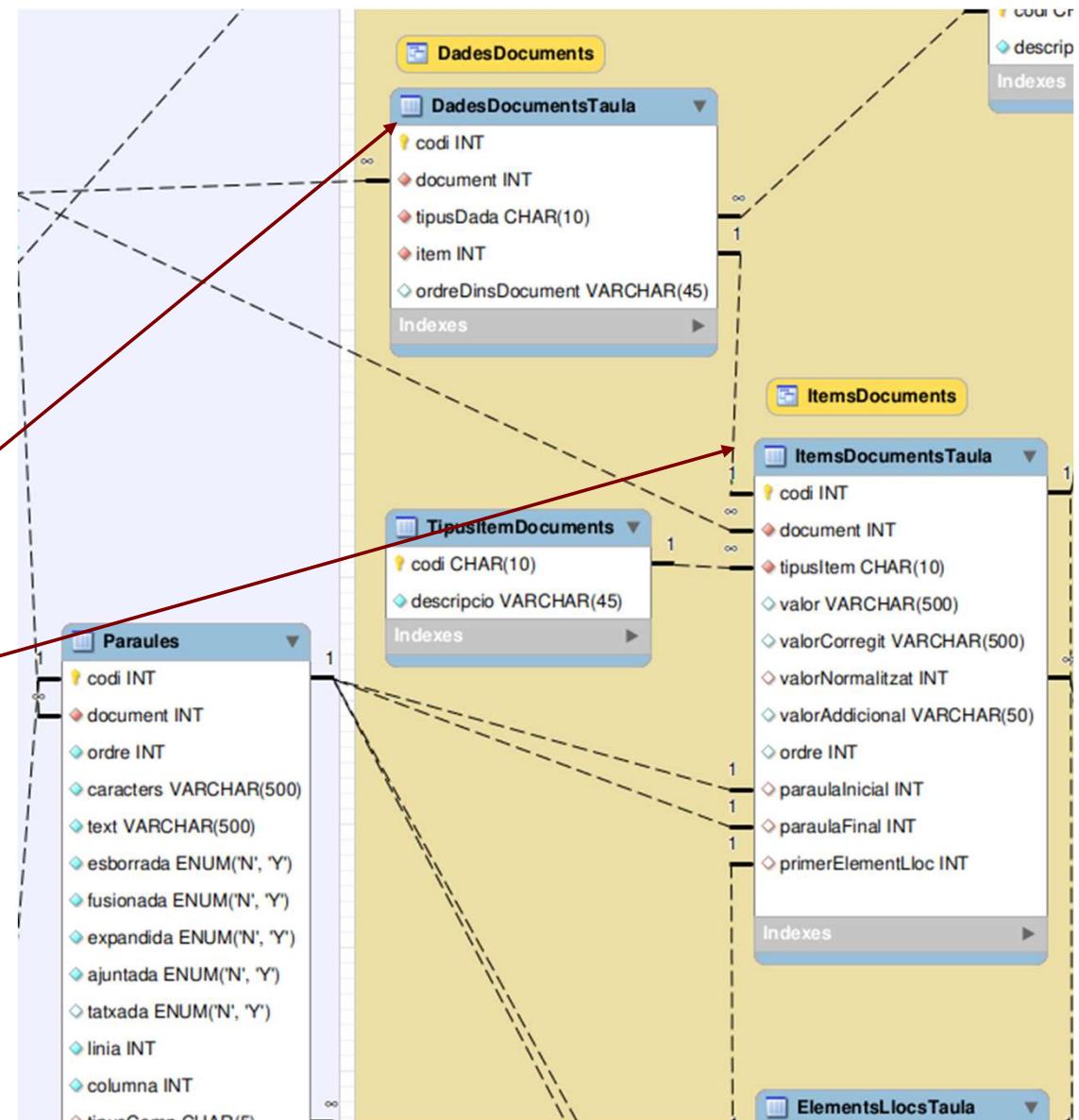
- Document

- Items
- Data

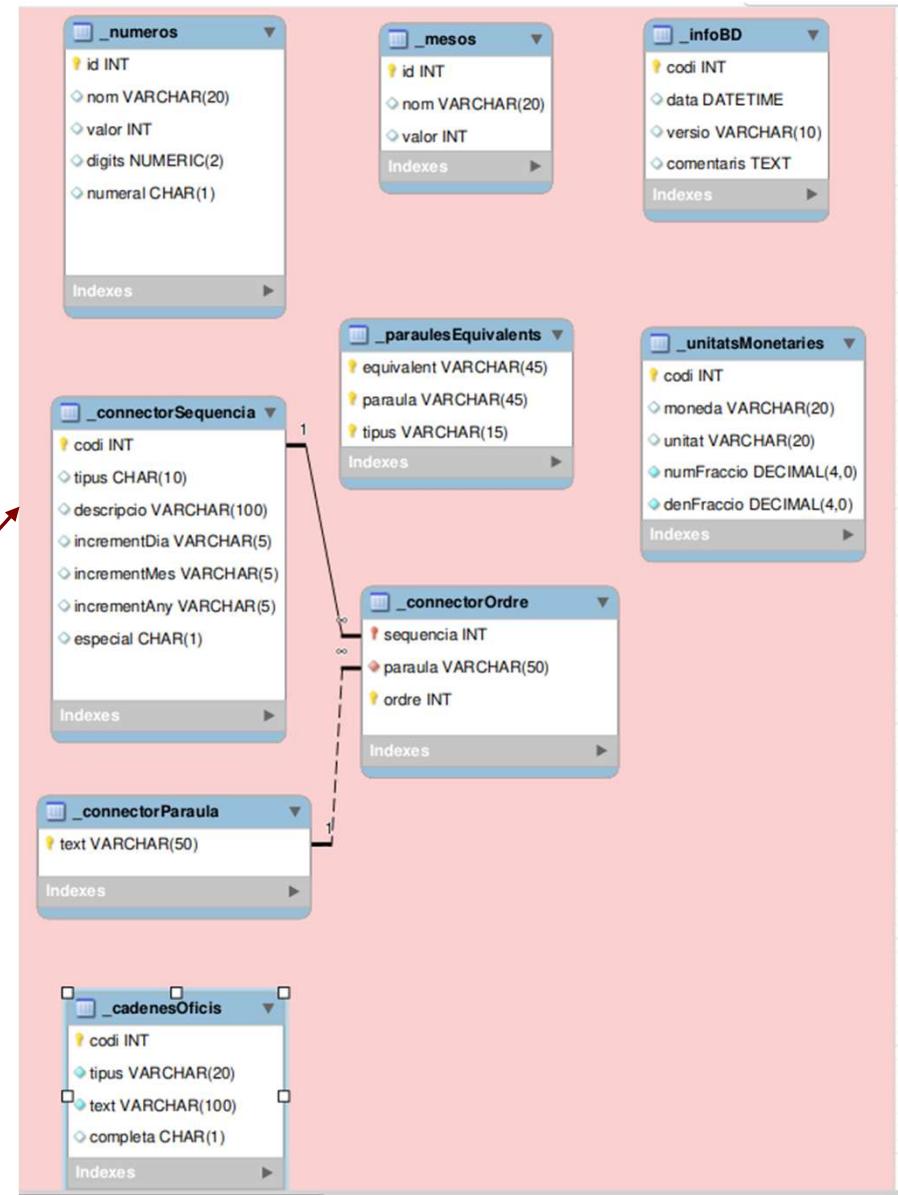
- Process data

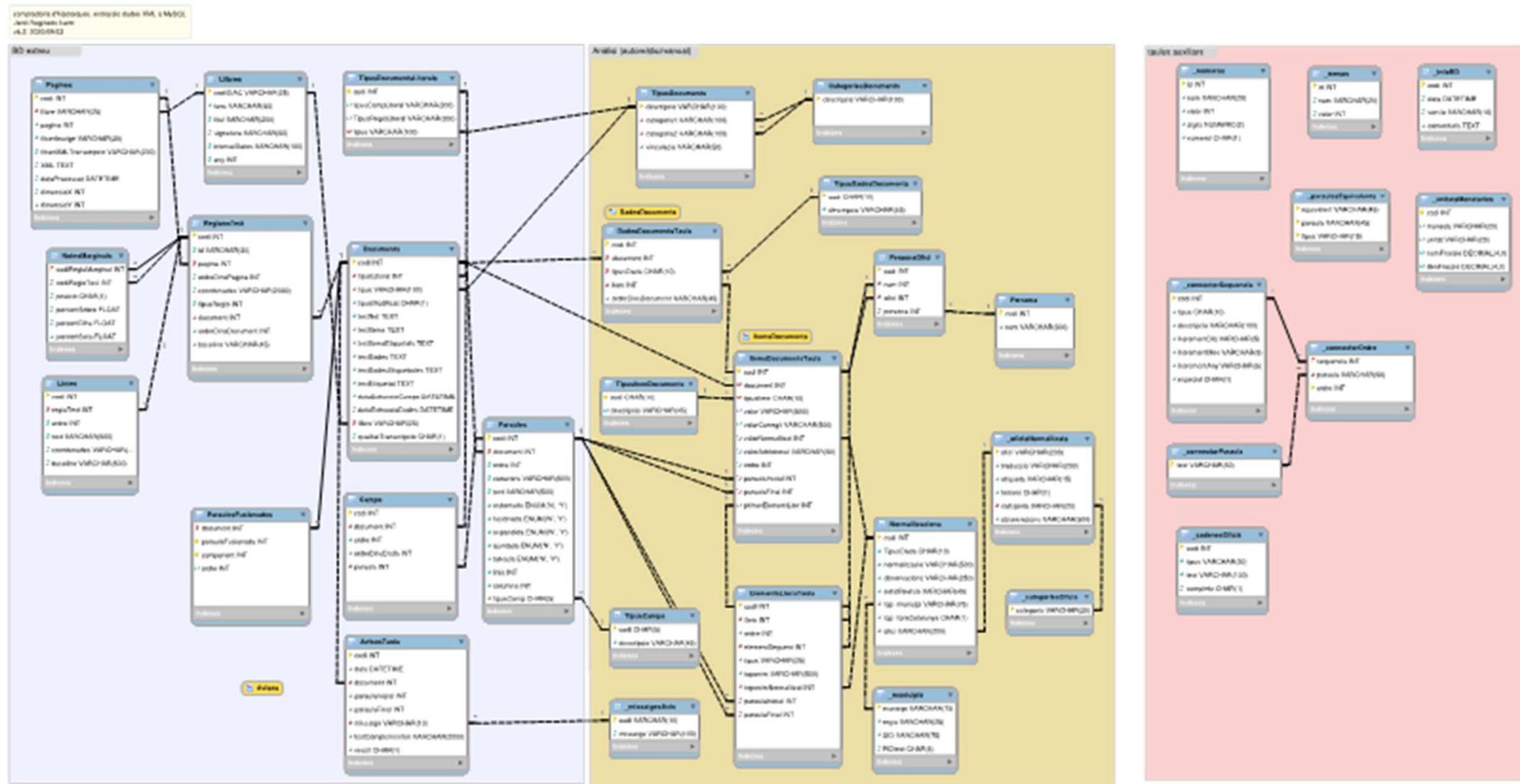


- Books & Pages
 - Image file
 - XML file
 - TextRegions
 - Lines
 - Words
- Document
 - Items
 - Data
- Process data



- Books & Pages
 - Image file
 - XML file
 - TextRegions
 - Lines
 - Words
- Document
 - Items
 - Data
- Process data





Some figures main elements

Element	
Books	25
Pages	47.650
Documents	61.428
Text Regions	193.127
Lines	1.983.975
Words	18.960.281
Items	1.563.550
Data	309.225

Some figures

items by type

tipusItem	
antroponim	494.594
llocAbs	377.194
ofici	298.365
libra	112.070
dataAbs	84.196
dataRel	58.338
tractament	52.415
sueldo	29.656
funcio	22.996
dataAbsInc	13.468
dinero	11.255
llocRel	4.433
dataRelInc	2.738

Some figures # data by type

(DataType)	
ciutatReg	51.220
dataActa	51.220
dataReg	51.220
notari	51.220
ofiNotari	51.220
notaria	50.815
funcNotari	2.310

